

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 93 (1975)
Heft: 170

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 170 - 2039

Bern, Donnerstag 24. Juli 1975
Berne, jeudi 24 juillet 1975

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Parait tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés
93. Jahrgang
93^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 170 - 24. 7. 1975

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abbanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Geschäftsöffnungsverbote - Sperrfristen.
Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.
Hamburger Lloyd AG, Basel. - Fluseta AG, Basel.
Sagrabu Aktiengesellschaft, Basel.
IBH Industrie-Bau-Holding AG, Pilatusstrasse 38, 6003 Luzern.
Cocofina AG, Cocofina SA, Cocofina Ltd, Höhenweg 11, 6300 Zug.
Emota AG, Alpenstrasse 4, Zug.
Olin Skis Import und Export AG in Liquidation, Zug.
Fierz Hans, mech. Feinweberei AG, Zürich.
Apo Reisedienst AG, Zürich.
BASF Holding-Aktiengesellschaft, Zürich.
Tecam AG, Härtingstrasse 16, 8001 Zürich.
Société Anonyme Allinks SA in liquidation, à Fribourg.
Finagaz SA, Genève.
Week End Inter SA in liquidation.
Pladiv SA in liquidation, Genève.
Recherches Economiques SA in liquidation, Fribourg.
S. I. Altitude 375.
Farila SA in liquidation, Lausanne.
V.D.M. Voyages du Monde S. à r. l., à Neuchâtel.
Rechnungsruf und öffentliches Inventar.
Succession Bridy Paul.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 276 834 - 276 858.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Aenderung der Ursprungsregeln des allgemeinen Präferenzsystems (APS) zugunsten der Entwicklungsländer. - Modification des regles d'origine du système généralisé des préférences (APS) en faveur des pays en développement.
Ernennung eines neuen Generalsekretärs des Eidgenössischen Politischen Departements und neuer Botschafter in Grossbritannien und in den Vereinigten Staaten von Amerika. - Nomination d'un nouveau Secrétaire général du Département politique fédéral et de nouveaux ambassadeurs en Grande-Bretagne et aux Etats-Unis d'Amérique.
Konferenz über Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa (KSZE). - Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE).
Polen: Telefonverkehr. - Pologne: Correspondance téléphonique.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Glarus, Fribourg, Solothurn, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigungen.
Nyfega Elektro-Service K. Nyfenecker, in Winterthur (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1975, S. 1944). Die gelöschte Einzelfirma lautet richtig Nyfega Auto-Elektro-Service K. Nyfenecker.
Tecomara AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1975, S. 1971) ist die richtige Schreibweise der Firma.
14. Juli 1975.
Treuhand- und Sachwalterbüro «Hubertus» Ochsner & Co., in Zürich 9, Albisriederstrasse 180, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1975. Gesellschafter: Heinz Ochsner, von Einsiedeln, in Zürich 4, und Maria Fässler, von Lauerz, in Stäfa. Treuhand- und Sachwalterbüro.
14. Juli 1975.
Privatdetektiv- und Informationsbüro «O&W 75» Ochsner & Co., in Zürich 9, Albisriederstrasse 180, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 6. 1975. Gesellschafter: Heinz Ochsner, in Zürich 4, und Maria Fässler, von Lauerz, in Stäfa. Privatdetektiv- und Informationsbüro.

14. Juli 1975. Baumaterialien.
Hug & Graf, in Uster, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1961, S. 2134). Handel mit Baumaterialien usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. 12. 1974 sind an die «Hug & Graf Baustoffe AG», in Uster, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
14. Juli 1975.
Hug & Graf Baustoffe AG, in Uster, Industriestrasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 11. 6. 1975. Zweck: Handel mit Baustoffen und verwandten Produkten; einschliesslich der Beteiligung an anderen Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Branchen im In- und Ausland; kann im In- und Ausland gleichartige oder ähnliche Unternehmungen erwerben oder gründen sowie Liegenschaften verwalten, erwerben, veräussern und belasten. Grundkapital: Fr. 1 500 000, voll liberriert; 1500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Kollektivgesellschaft «Hug & Graf», in Uster, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 8 685 301.17 und Passiven von Fr. 5 422 473.25 gemäss Uebernahmebilanz per 31. 12. 1974 zum Preise von Fr. 3 262 827.92, wovon Fr. 1 500 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Walter Hug, von Rüschellen, in Uster, mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien führt Werner Volkart, von Wimmis, in Uster.
14. Juli 1975.
Universal-Flugreisen Aktiengesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Fortunagasse 26, Zürich 1. Statutendatum: 6. 6. und 7. 7. 1975. Zweck: Organisation und Vermittlung von Flugreisen, insbesondere von Pauschalflugreisen, in das gesamte europäische und überseeische Ausland und Durchführung von mit diesem touristischen Zweck zusammenhängenden Geschäften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Gertrud Maria Nutt, liechtensteinische Staatsangehörige, in Schaan (Fürstentum Liechtenstein), Präsidentin, diese mit Einzelunterschrift, sowie ferner Günther Braun, von Bolligen, in Davos, und Elsa Rothacher, von Blumenstein, in Davos, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.
14. Juli 1975.
Aviation und Tourist Marketing AG, in Zürich, Walechstrasse 27, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 23. 6. 1975. Zweck: Vertretung von Flug- und Schiffahrtsgesellschaften sowie von Hotels und Hotelketten in aller Welt; kann auch Grundstücke im In- und Ausland erwerben und veräussern und sich auch an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberriert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hedwig Stute-Erne, von Sins, in Walechwil, mit Einzelunterschrift.
14. Juli 1975.
Asif Holding AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1975, S. 962). Statuten am 27. 6. 1975 geändert. Durch Ausgabe von 415 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 400 000 auf Fr. 1 815 000, zerfallend in 1815 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. 5. 1975 eine Forderung im Betrage von Fr. 415 000 gegenüber der «Synthes Ltd. (USA)», in Wayne (Pennsylvania, USA), zum Preise von Fr. 415 000, welcher voll auf den Erhöhungsbetrag angerechnet ist. Das Grundkapital ist voll liberriert.
14. Juli 1975.
Kibag Holding AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1973, S. 2659). Beteiligung an Unternehmungen aller Art, insbesondere der Baustoffbranche usw. Dr. Victor Rehsteiner, dieser infolge Todes, und Hugo Krippel aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift des Erstgenannten erloschen. Hubert Wassmer, Mitglied des VR, nun Präsident desselben; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans Munz, von Sulgen, in Amriswil, Vizepräsident; Dr. Eduard Liechti, von Lauperswil, in Stäfa, und Walter Meier, von Zürich, in Zumikon.
14. Juli 1975. Modeschmuck usw.
Hans Kraus A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1967, S. 574). Fabrikation von und Handel mit Modeschmuck und Kristallwaren aller Art usw. Prokura von Alfred Aronthal erloschen. Neu hat Einzelprokura: Peter Kraus, deutscher Staatsangehöriger, in Kaufbeuren (Deutschland). Das Geschäftsdomicil im Hause Hügelstrasse 6 befindet sich nicht mehr bei Alfred Aronthal; die Gesellschaft hat am erwähnten Ort nun eine eigene Adresse.
14. Juli 1975. Drogen, Kolonial- und Farbarware.
C. Ernst zum Schneberg A.-G., in Winterthur 1 (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1969, S. 887). Handel mit Drogen, Kolonial- und Farbarware usw. Gottlieb Bigler-Pestalozzi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Marcel Girod und die Prokura von Max Heller sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Prof. Dr. Adam Schreiber, von Thuisis, in Küsnacht, und Regula Buf, von Urnäsch, in Langenthal.
14. Juli 1975.
Immobilien-Leasing AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1973, S. 2421). Kauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken usw. Das einzige Mitglied des Verwaltungsrates Josef Werne wohnt nun in Lostorf.
14. Juli 1975.
ATP Management & Development Ltd., in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1974, S. 1339). Verwaltung, Förderung und Entwicklung von Unternehmungen usw. Georges Philippe und Dr. Harry Glaser sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Jürg M. Geiger, von Ermatingen, in Wetzwil, Präsident, und Robert Wittwer, von Trub, in Niederurnen.
14. Juli 1975.
Giroud AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Zürich 2 (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1975, S. 45). Die Prokura von Rudolf Honegger ist erloschen.

14. Juli 1975. Unternehmensberatung usw.
Andreas Esberg & Company Ltd. in Liq., in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1975, S. 209). Unternehmensberatung usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Basel-Stadt und die Eidgenössische Steuerverwaltung haben ihre Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.
14. Juli 1975. Norm-Elemente usw.
Shopez-Norm AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1974, S. 1817). Import und Export von sowie Handel mit Norm-Elementen für Laden- und Tankstellen-Einrichtungen usw. Neue Adresse: Hardstrasse 1, in Zürich 4.
14. Juli 1975.
Baugenossenschaft Lueglind, in Zürich 10 (SHAB Nr. 238 vom 10. 10. 1972, S. 2621). Fritz Bodmer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Walter Burkhalter, von Hasle b. Burgdorf, in Zürich, Vizepräsident. Klaus Togweiler, Mitglied des Vorstandes, ist nun 1. Kassier desselben, und Wilhelm Willi, Mitglied des Vorstandes, nun 2. Kassier desselben; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien.
14. Juli 1975.
Internationaler Verband für die Eehtheitsmarke Felsol (Association Internationale pour la Marque de Solidité Felsol) (International Association for the Felsol Fastness Chabel), in Zürich 2, Verein (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1967, S. 1445). In der Generalversammlung vom 23. 5. 1975 wurde die Auflösung des Vereins beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Der Verein wird im Handelsregister gelöscht.
14. Juli 1975.
Viebzuchtgenossenschaft Burghalden, in Richterswil (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1975, S. 1691). Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat der Löschung zugestimmt. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.
14. Juli 1975. Elektronische Geräte usw.
Conzepta AG, in Gossau (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1974, S. 154). Handel mit elektronischen Geräten usw. Die Generalversammlung vom 11. 7. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 210 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 70 000 auf Fr. 280 000, zerfallend in 280 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 140 000 durch Verrechnung liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.
14. Juli 1975. Vermessungsinstrumente usw.
Visomat Aktiengesellschaft, in Rümlang (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1975, S. 1309). Entwicklung von Vermessungsinstrumenten usw. Die Generalversammlung vom 30. 6. 1975 hat die Fusion mit der «K. Laier A.G.», in Neuenhof, beschlossen. Demnach gehen Aktiven und Passiven der «Visomat Aktiengesellschaft» gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1974 an die «K. Laier A.G.» über. Die «Visomat Aktiengesellschaft» ist aufgelöst. Dr. Alfred Bietenholz und Werner Bikle sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Peter Wachter, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates.
14. Juli 1975. Handels- und Industrievertretungen.
Walter Wolf, bisher in Uetikon (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1973, S. 3029). Uebernahme von Handels- und Industrievertretungen usw. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Glockengasse 5.
14. Juli 1975.
Schweiz-Italien, Reise- & Transport-Gesellschaft (Svizzera-Italia, Società di viaggi e di trasporti) (Suisse-Italie, Société de voyages et de transports), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1973, S. 3030). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Lorenza Lemmenmeier, von Schönholzerwilten, in Zürich.
14. Juli 1975. Hypotheken und Finanzgeschäfte.
Arioso AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1974, S. 1184). Tüftung von Hypotheken und Finanzgeschäften usw. Peter Christen und Dr. Tito Sacco sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Felix Dittenbass, von Gaiserwald, in Frauenfeld. Neue Adresse: Badenerstrasse 414 in Zürich 4.
14. Juli 1975.
LAD Licht Architektur Design A.G. (LAD lumière architecture design S.A.) (LAD luce architettura disegno S.A.) (LAD light architecture design Ltd.), bisher in Zürich 4 (SHAB Nr. 277 vom 24. 11. 1972, S. 3033). Planung von Anlagen und Körpern für Beleuchtungen jeder Art usw. Statuten am 10. 2. 1975 geändert. Neuer Sitz: Schlieren. Adresse: Schulstrasse 2. Das anlässlich der Gründung der Gesellschaft den Gründern eingeräumte Vorzugsrecht im Falle einer Erhöhung des Grundkapitals ist aufgehoben worden. Philippe Ulmann ist nicht mehr Präsident, sondern Sekretär, und José Pujol nicht mehr Vizepräsident, sondern Präsident des Verwaltungsrates; die Genannten führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Urs Buchmann ist erloschen.
14. Juli 1975. Beteiligungen.
Rosel AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1971, S. 1868). Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an anderen Unternehmungen, Finanzierungen usw. Isy Gablinger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. (Eintragung von Amtes wegen mit Ermächtigung der Aufsichtsbehörde vom 8. 7. 1975).
14. Juli 1975. Waren aller Art.
Inex A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1971, S. 1571). Import- und Exportgeschäfte sowie Transitschäfte mit Waren aller Art usw. Dr. Walter R. Rubnick aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Rolf Dürr, von Winterthur, in Greifensee.
14. Juli 1975.
«Autofono» Seb. Giacquinta, Auto-Radios und Accessoires, in Die-tikon (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2599). Import von und Handel mit Auto-Radios und Accessoires. Neue Schreibweise der Firma: «Transaudio» Seb. Giacquinta, Auto-Radios und Accessoires.
14. Juli 1975.
Curator A.-G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1975, S. 409). wirtschaftliche Beratung jeder Art sowie Uebernahme aller Geschäfte, die im Tätigkeitsbereich einer Treuhand- und Revisionsunternehmung liegen usw. Dr. Robert Zumbühl infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erlo-

schen. Dr. Peter Bally nicht mehr Vizepräsident des VR, sondern nun Präsident desselben; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien, und zwar für das Gesamtunternehmen. Prof. Dr. Ernst Bosard, Delegierter des VR, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien ebenfalls für das Gesamtunternehmen.

14. Juli 1975.

Talag Finanzgesellschaft AG (Société Financière Talag SA) (Talag Finance Ltd.), in Zürich 6 (SHAB Nr. 84 vom 10. 4. 1974, S. 967), Durchführung von und Beteiligung an Finanzierungsunternehmen aller Art im In- und Ausland usw. Jakob Lienhart ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Roland Helmut Umhau sind erloschen.

14. Juli 1975.

Milchproduzenten-Genossenschaft Wolfhausen und Umgebung, in Bubikon (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1966, S. 1462). Walter Elsener ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Präsident der Verwaltung ist Rudolf Pünter, von und in Bubikon. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Kassier oder dem Aktuar.

14. Juli 1975. Textilien.

Hertex AG, in Zürich (SHAB Nr. 75 vom 2. 4. 1975, S. 854), Geschäfte im Textilbereich usw. Die Generalversammlung vom 9. 7. 1975 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Diximann AG**.

14. Juli 1975.

Emag Engros-Möbel A.-G., in Zürich 10 (SHAB Nr. 122 vom 28. 5. 1974, S. 1460), Engros-Handel mit Möbeln usw. Statuten am 30. 4. 1975 geändert. Sitz der Gesellschaft ist Meilen. Adresse: In der Au 9. Erwin Humbel und Emilie Würth geb. Stocker sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Prokura von Margaritha Kocbek ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates: Leo Stocker. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

14. Juli 1975. Uhren.

Robert Lötscher, in Opfikon (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1963, S. 3318), Fabrikation von Grossuhren sowie Grosshandel mit Spielwaren und Souvenirartikeln. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes erloschen.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

14. Juli 1975. Kippvorrichtungen.

Martin Nencki AG, in Langenthal, Fabrikationsunternehmen für hydraulische Kippvorrichtungen usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1974, S. 1942). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. Juli 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 1 500 000 auf Fr. 2 000 000 erhöht durch Ausgabe von 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 000 000, eingeteilt in 1500 Inhaberaktien und 500 Namenaktien zu je Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Bureau Bern

14. Juli 1975. Buchhaltungs- und Treuhandbüro.

Kurt Rothen, in Bern, Betrieb eines Buchhaltungs- und Treuhandbüros (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1967, S. 2239). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

14. Juli 1975.

Treuhandbüro Rothen, in Bern. Inhaberin der Firma ist Loti Rothen, von Rüschegg, in Bern. Betrieb eines Treuhandbüros. Allmendstrasse 2.

Bureau Biel - Bienna

11. Juli 1975. Immobilien.

Palazzo City AG, in Biel, Kauf und Verkauf von Liegenschaften, Verwaltung und Erstellung von Gebäuden (SHAB Nr. 108 vom 12. 5. 1975, S. 1276). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist durch Verrechnung mit Forderungen an die Gesellschaft jetzt voll liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

14. Juli 1975. Horlogerie.

Les Diffusions de Luxe SA, à Bienna, achat et vente de montres et de pièces d'horlogerie, de bijouterie, de participation à des entreprises horlogères ou de branches annexes de l'horlogerie, etc. (FOSC du 1. 4. 1975, No 74, p. 843). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 juillet 1975, la société a porté son capital social de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune.

14. Juli 1975. Participations.

Hadra SA, à Bienna, participations industrielles et promotion commerciale, financière et immobilière (FOSC du 10. 10. 1974, No 211, p. 2452). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 11 juillet 1975, la société a porté son capital social de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions, de fr. 1000, nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 100 000.

Bureau Burgdorf

14. Juli 1975. Landesprodukte usw.

Walter Buri-Aebi, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal. Inhaber der Firma ist Walter Buri, von Krauchthal, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal. Handel mit Landesprodukten und Lebensmitteln. 3325 Hettiswil.

14. Juli 1975. Landesprodukte usw.

W. Bend. Buri, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal, Landesprodukte, Futtermittel, Dünger, Heu, Stroh und Kolonialwaren (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1943). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

14. Juli 1975.

Genossenschaft für kollektive Getreideabgabe Lyssach, in Lyssach. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft gemäss Statuten vom 12. 6. 1975. Sie bezweckt die Uebernahme des Getreides von ihren Produzenten-Genosschaften unmittelbar nach der Ernte oder dem Dreschen, das Behandeln und Lagernlassen des Getreides in den Anlagen der Bernischen Saatgutgenossenschaft und die Uebernahme und Weiterlieferung der mahlfähigen Überschüsse aus der Saatgutabfertigung von der Bernischen Saatgutgenossenschaft an den Bund. Die Genossenschaft haftet persönlich unbeschränkt und solidarisch subsidiär für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft. Publikationsorgan ist das SHAB. Ein Vorstand von 7 bis 11 Mitgliedern bildet die Verwaltung. Ihm gehören als Zeichnungsrechte: Hans Hofer, von Thörigen, in Utzenstorf, als Präsident; Hans Lüthi, von Linden, in Burgdorf, als Vizepräsident; und Kurt Aeberhard, von und in Kirchberg, als Sekretär. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien, Hans Rösch, von Limpach, in Lyssach, zeichnet als Geschäftsführer einzeln. Domizil: c/o Verband landwirtschaftlicher Genossenschaften, 3327 Lyssach.

Bureau de Courtelary

14. Juli 1975. Appareils électriques.

Régulation S.A., à Courtelary, fabrication et vente d'appareils électriques et électroniques, etc., société anonyme dissoute (FOSC du 23. 12. 1974, No 300, p. 3424). Par jugement du 9 juillet 1975, le président du Tribunal du district de Courtelary a déclaré la société en état de faillite.

Bureau Interlaken

7. Juli 1975.

Auto-Park AG, Stachelberg, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen. Gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 7. Juni/2. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Bau, Betrieb, Unterhalt, die Vermietung und den Verkauf von Garagenboxen und Abstellplätzen in Stachelberg. Die Gesellschaft ist befugt, Liegenschaften zu erwerben und zu veräußern und sich an andern Unternehmen zu beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Mitteilungen sowie Einladungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Die Gesellschaft beschließt, unmittelbar nach der Gründung eine Teilparzelle von zirka 2000 m² ab Lauterbrunnen-Grundbuchblatt Nr. 410 zum Preis von Fr. 50 pro m² käuflich zu erwerben. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Urs Rauffaub, von Bern und Saanen, in Bern, Präsident; John Buser, von Waldenburg BL, in Niederdorf BL, Sekretär; Hans Otto von Allmen, von und in Lauterbrunnen; Paul Stöcklin, von Basel und Riehen, in Pratteln, und Ernst von Allmen, von und in Lauterbrunnen, Mitglieder. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Juli 1975. Bauten.

Losinger AG, Zweigniederlassung in Grindelwald, Uebernahme und Durchführung von Bauten und Bauarbeiten usw., mit Hauptsitz in Bern (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1974, S. 2902). Neues Geschäftsdrresse: Im Grund.

14. Juli 1975.

Bieri & Co. Skilift Axalp, in Brienz, Bau und Betrieb eines Skiliftes auf der Axalp, in der Gemeinde Brienz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1958, S. 423). Die Gesellschaft ist seit dem 14. November 1966 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

Bureau Trachselwald

11. Juli 1975. Bauten.

P. Langenegger, in Dürrenroth, Betrieb eines Baugeschäftes (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1969, S. 2846). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

12. Juli 1975.

Raiffeisenkasse Heimisbach, in Heimisbach, Gemeinde Trachselwald, Genossenschaft (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1974, S. 1698). Die Verwalter Heinz Zaugg und Bertha Zaugg-Wyss sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwalter ist Franz Flückiger, bisher Aktuar. Neuer Aktuar ist Fritz Flückiger, von Rüeggau, in Thal, Gemeinde Trachselwald. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

Luzern - Lucerne - Lucerna

14. Juli 1975. Verputzarbeiten usw.

E. Bucher AG, in Rothenburg, Buzibachstrasse (bei Erwin Bucher), Neueintragung, Aktiengesellschaft laut Statuten vom 20. 6. 1975. Zweck: Ausführung von Verputz- und Gipserarbeiten aller Art. Beteiligungen. Erwerb, Belastung oder Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Erwin Bucher, von Romoos, in Rothenburg.

14. Juli 1975.

Exponent 3 GmbH (Exponent 3 S. à r. l.), in Luzern, Bruchmattstrasse 10 (bei lic. iur. A. Wüest), 6000 Luzern. Neueintragung. Gesellschaft mit beschränkter Haftung laut Statuten vom 10./11. 7. 1975. Zweck: Handel und Vertrieb, Import und Export von Waren aller Art, Kauf, Verkauf und Auswertung von Rechten auf dem Gebiet der Kunst und Wissenschaft, Herstellung, Verteilung und Auswertung jeder Art audio-visueller Erzeugnisse der Film- und Theaterbranche sowie des Fernsehens. Beteiligungen. Erwerb, Verwaltung und Verwertung von einschlägigen Patenten, Lizenzrechten und Marken. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 10 000. Gesellschafter: Heinz Muster, von Lützelhof, in Zürich; Stammanteil Fr. 10 000. Lic. iur. Albert Wüest, von Zell und Uffikon, in Luzern; Stammanteil Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: lic. iur. Albert Wüest (Gesellschafter).

14. Juli 1975.

Huber Druck AG, in Entlebuch, Ausserdorf, Neueintragung. Aktiengesellschaft laut Statuten vom 11. 7. 1975. Zweck: Uebernahme und Weiterführung der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma «Anton Huber», in Entlebuch. Insbesondere bezweckt die Gesellschaft den Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei. Beteiligungen. Erwerb, Veräusserung und Vermietung von Grundstücken und Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Uebernahmevertrag vom 26. Juni 1975 und Uebernahmebilanz per 1. Januar 1975 übernimmt die Gesellschaft von der Einzelirma «Anton Huber», in Entlebuch, sämtliche Aktiven von Fr. 929 873,32 und sämtliche Passiven von Fr. 413 611,50. Der Aktivüberschuss und Uebernahmepreis beträgt Fr. 516 261,82. Davon werden Fr. 190 000 an das Grundkapital angerechnet. Fr. 60 000 sind liberiert durch Verrechnung mit Forderungen gegenüber der eingebrachten Firma. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsschein. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Anton Huber-Arnet, von Entlebuch und Grossdietwil, in Entlebuch. Delegierter: Werner Huber, von Entlebuch, in Zürich. Mitglied: Gertrud Huber-Arnet, von Entlebuch und Grossdietwil, in Entlebuch. Präsident und Delegierter zeichnen einzeln. Das Mitglied führt keine Unterschrift.

14. Juli 1975. Druckerei.

Anton Huber, in Entlebuch, Buchdruckerei (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1949, S. 2562). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Huber Druck AG», in Entlebuch, erloschen.

14. Juli 1975.

Eisenbahner-Baugenossenschaft Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1975, S. 813). Hugo von Arx ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident/Kassier ist Max Wütscher (bisher Kassier). Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit Kassier, Sekretär oder dem Aktuarin.

14. Juli 1975. Immobilien.

Honeka AG Luzern, in Luzern, Immobilien (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1971, S. 1733). Weitere Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Hans Grüter, von und in Kriens, und Oskar Wüest, von Nebikon und Luzern, in Luzern. Neue Adresse: Arsenalstrasse 4 (c/o Gebr. Wüest AG).

Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

11. Juli 1975.

Rena Immobilien AG, in Sarnen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 11. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Errichtung, den Kauf und Verkauf von Immobilien sowie den Kauf und Verkauf von Grundstücken für eigene und fremde Rechnung. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Arnold Reinhard, Sarnen, das Grundstück Wohnhaus mit Umgelände im Dorf, Grundbuch Sarnen, Band A, Blatt 151, Parzelle 78, zum Preis von Fr. 211 000, abzüglich der hypothekarischen Belastung von Fr. 76 000, somit zum Uebernahmepreis von Fr. 135 000. Davon werden Fr. 100 000 auf das Grundkapital voll angerechnet. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Obwaldner Amtsblatt und, soweit vorgeschrieben, das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Paul Zumstein, von Lungern, in Sarnen. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Hostatt 11, beim Präsidenten.

Glarus - Glaris - Glarona

14. Juli 1975. Beteiligungen.

Haiaki AG, in Glarus, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen jeder Art, im Sinne einer Holdinggesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1975, S. 593). Friedrich Baumgartner, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Kilian Boner, von Basel und Saas GR, in Stettlen BE, als Präsident und Delegierter; Dr. Hans Solberger, von Wynigen BE und Schaffhausen, in Gerlafingen SO, als Vizepräsident, und Hans Tempelmann, von Zürich, in Bolligen BE, als Mitglied; sie zeichnen zu zweien. Zum Geschäftsführer wurde ernannt: Bruno Wymann, von Sumiswald BE, in Wiler bei Utzenstorf BE; er führt Kollektivprokura zu zweien.

14. Juli 1975. Beteiligungen.

Reindlitz AG (Reindlitz SA) (Reindlitz Ltd.), in Glarus, Beteiligung an andern Gesellschaften und Unternehmen jeder Art usw. (SHAB Nr. 173 vom 26. 7. 1972, S. 1988). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. Mai 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Reindlitz AG in Liquidation (Reindlitz SA in Liquidation) (Reindlitz Ltd. in liquidation)** durchgeführt. Als Liquidator wurde bestimmt: Armando Skory, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet nach wie vor einzeln.

14. Juli 1975. Film- und Fernsehrechte.

Distrifilm SA, in Glarus, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, insbesondere von Film- und Fernsehrechten usw. (SHAB Nr. 123 vom 30. 5. 1975, S. 1485). Nachdem die Lösungsbeurteilung der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung, in Glarus, nun vorliegt, wird die Firma gelöscht.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau d'Estivayer-le-Lac

14. Juli 1975. Charmières de fer, etc.

Georges Bouvier et Cie à Montier, fabrique de charnières de fer en cuivre en tous genres, fermetures pour bâtiments, ferrures pour écus d'horlogerie et bijouterie, exportation, atelier d'épargne, société en commandite collective (FOSC du 10. 7. 1973, p. 1955). La signature d'Henri Volery, fondé de procuration, est radiée.

Bureau de Fribourg

14. Juli 1975. Textilien.

Lumatex S.A., à Fribourg, 1, rue Fric (chez M^e J. A. Andrey, notaire). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 11 juillet 1975. But: achat, vente, importation et exportation, transformation et récupération de tous produits textiles. Prendre des participations, acquérir des immeubles, mettre en valeur et exploiter tous brevets, inventions. Fonctionner comme agent, courtier ou intermédiaire. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Robert Iselin, de Glaris, à Chêne-Bougeries GE, est administrateur unique avec signature individuelle.

14. Juli 1975.

Société de conseil financier immobilier et d'exploitation Socofimex S.A., à Fribourg (FOSC du 1. 7. 1975, No 150, p. 1815). Ont été nommé directeurs: Joseph I. Sudwars, britannique, à Edgware, Middlesex (Angleterre); Alan William Kay, britannique, à Edgware, Buckinghamshire (Angleterre); John Rose, britannique, à Killeam, Strlingshire (Angleterre); et Roger François Sargoloso, du Liban, à Beyrouth (Liban). La société est engagée par la signature collective à deux du directeur Joseph I. Sudwars avec l'un ou l'autre des autres directeurs.

14. Juli 1975. Participations.

HZ-Finanz AG, in Fribourg, participations, etc. (FOSC du 7. 12. 1972, No 288, p. 3144). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg par suite de transfert du siège de la société à Guin (FOSC du 10. 7. 1975, No 158, p. 1905).

14. Juli 1975. Immeubles.

Degil S.A., à Marly, rue du Midi 9 (dans ses propres locaux). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 9 juillet 1975. But: toutes affaires immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Denyse Déneraud, de Châttonnaye, à Marly, présidente, et Jean-Marie Déneraud, de Châttonnaye, à Marly, secrétaire, lesquels signent individuellement.

14. Juli 1975. Ingénieurs.

«OH-Consult», Orhan Hamurabi, succursale de Fribourg, à Fribourg. Sous cette raison, la maison «OH-Consult» Orhan Hamurabi, à Zürich, inscrit sur le registre du commerce de Zurich (FOSC du 18. 4. 1974, No 89, p. 1026), a créé une succursale à Fribourg. La succursale est engagée par la signature du chef de la maison Orhan Hamurabi, de nationalité turque, à Schlieren. Exploitation d'un bureau d'ingénieur pour construction de machines ainsi que des représentations; prestations de service de tout genre pour les ouvriers turques; importation, exportation et commerce de marchandises en tout genre. Rue de l'Hôpital 29.

14. Juli 1975.

Carburants et Combustibles S.A., à Fribourg (FOSC du 19. 9. 1974, No 219, p. 2540). Les administrateurs Auguste Glasson, Dr Hans W. Kopp et Dr Hans Berger ont démissionné; leurs pouvoirs sont radiés. Ont été nommé administrateurs avec signature collective à deux: Henri Sülsli, de Rischlikon, à Thalwil, président; Wolfgang Feldmann, d'Autriche, à Thalwil, et Wilhelm Studer, de Winterthur, à Effretikon.

14. Juli 1975. Toitures.

A. Geneux-Danet S.A., succursale de Fribourg, entreprise de toitures, etc. (FOSC du 15. 10. 1974, No 241, p. 2752), avec siège principal à Genève. But modifié: exploitation d'une entreprise de toitures, étanchéité, asphaltage, isolations et revêtements de tous genres.

14. Juli 1975. Opérations commerciales.

Riab, Société anonyme, à Fribourg, opérations commerciales, se rapportant à l'industrie chimique, etc. (FOSC du 30. 7. 1974, N° 175, p. 2095). Capital social porté de fr. 50 000 à fr. 80 000 par l'émission de 60 actions nouvelles, au porteur de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Le capital social est actuellement de fr. 80 000, entièrement libéré, divisé en 160 actions de fr. 500 chacune, au porteur. But complété: La société peut traiter toutes opérations commerciales, financières, mobilières et immobilières s'y rattachant. Statuts modifiés le 10 juillet 1975.

14. Juli 1975. Machines.

René Brühlhart, à Fribourg. Le chef de la maison est René Brühlhart, d'Ueberstorf, à Fribourg. Achat, vente de machines diverses de la marque «Cattabriga». Chemin Ritter 74.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Kriegstetten

11. Juli 1975.

Von Roll AG, Departement Stahlprodukte, Gerlafingen, Zweigniederlassung in Gerlafingen (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1975, S. 1608), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Rudolf Forcart, Vizepräsident, ist infolge Rücktritts aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Georg Grunder, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates und führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Bruno Ogg, von Thayingen, in Bolligen BE, wurde zum Prokuristen ernannt; er zeichnet für die Zweigniederlassung kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau Olten-Gösgen

11. Juli 1975.

Von Roll AG, Departement Gussprodukte II, Olten, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1974, S. 1387), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Die Unterschrift des bisherigen Vizepräsidenten des Verwaltungsrates, Rudolf Forcart-La Roche, ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Georg Grunder, von und in Basel, Vizepräsident des Verwaltungsrates.

11. Juli 1975.

Metzgerei Haller, in Olten (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1969, S. 2152). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

11. Juli 1975. Kunststoffartikel usw.

Multiplast A.G., in Olten, Kunststoffartikel usw. (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1974, S. 1887). Marie-Thérèse Braunschweig, von Solothurn, in Olten, wurde in den Verwaltungsrat gewählt; sie führt die Unterschrift nicht. Das bisher einzige Mitglied der Verwaltung Robert Braunschweig ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift.

11. Juli 1975.

Bruno Huber Baugeschäft, in Niedergösgen (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1973, S. 1450). Die Prokuristin Brigitte Ramel heisst nun Brigitte Annaheim und wohnt in Schönenwerd.

Bureau Stadt Solothurn

14. Juli 1975. Immobilien.

Noba AG, in Solothurn, Planung, Erstellung, Baubetreuung, Verwaltung, Vermietung, Kauf und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 82 vom 10. 4. 1975, S. 935). Dr. Franz Eng und Daniel Müller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

14. Juli 1975.

Möbel-Gschwend AG, Filiale Solothurn, Zweigniederlassung in Solothurn, Handel mit Möbeln, Wäscheausstern, Teppichen und sonstigen Haushalt- oder Innenausbaugegenständen aller Art usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1974, S. 3405). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Steffisburg. Christian Aegerter, von Gurzelen, in Thun, ist zum Direktor ernannt worden. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der drei einzelzeichnenden Verwaltungsräte.

14. Juli 1975.

Historiographisches Institut GmbH, in Solothurn, Förderung der neuzeitlichen Geschichtsschreibung im deutschen Sprachbereich usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1973, S. 78). Werner Gilgen ist als Gesellschafterin Elisabeth Schmitz-Boissier übergegangen, deren Stammeinlage sich entsprechend auf Fr. 199 000 erhöht hat. Die Statuten wurden gemäss öffentlicher Urkunde vom 27. Juni 1975 revidiert. Das unveränderte Stammkapital von Fr. 200 000 setzt sich nunmehr aus folgenden Stammanteilen zusammen: Elisabeth Schmitz-Boissier Fr. 199 000 und Dr. Rudolf von Grafenried Fr. 1000. Die Unterschrift des Geschäftsführers Werner Gilgen ist erloschen. Zur neuen Geschäftsführung wurde ernannt Elisabeth Schmitz-Boissier. Sie führt wie bisher Einzelunterschrift. Ferner wird Einzelunterschrift erteilt an Ruth Peyer, von Zürich, in Küssnacht ZH. Neues Domizil: Marktplatz 2, im Büro Dr. Franz Riklin.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

14. Juli 1975.

Wegag AG für Generalunternehmung, in Neuhausen am Rheinfluss, Ausführung von Bauten aller Art als Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1974, S. 514). Die Prokura von Angelo Foglia ist erloschen.

14. Juli 1975. Tiefbau.

Hüppi AG Schaffhausen, in Schaffhausen, Betrieb einer Strassen- und Tiefbauunternehmung usw. (SHAB Nr. 77 vom 4. 4. 1975, S. 881). Neu gehört dem Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift an: Hans-Jörg Hüppi, von Winterthur und Gommiswald, in Winterthur.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

14. Juli 1975.

NEA Finanzierungs- und Beteiligungs-Aktiengesellschaft, in Sankt Gallen (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1974, S. 3427). Dr. Mario Pozzi und Dr. Pietro Pallini sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Ines Medolago sind erloschen. Nicola Frizzi, Präsident des Verwaltungsrates, führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt Paul Rüegg, von Pfäffikon ZH, in Arbon TG, und Oskar Rietmann, von St. Gallen, in Flawil. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Franco Sala, von Poschiavo GR, in Lugano.

14. Juli 1975.

Lagerhaus A.-G. St. Margrethen, in St. Margrethen SG (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1971, S. 2046). Karl Kaiser, Präsident, Kurt Meister und Paul Senger-Weiss sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt Ernst Niederer, von Lutzenberg AR, in St. Margrethen SG.

14. Juli 1975.

Basaltstein A.-G. Buchs (St. Gallen), in Buchs SG, Erwerb und Ausbeutung von Steinbrüchen und ähnlichen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1970, S. 1934). Paul Dommer ist aus dem

Verwaltungsrat ausgeschieden; er bleibt jedoch Vizedirektor und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Edgar Oehler, von und in Balgach, Vizepräsident; Dr. Hermann Dommer, von Büttschwil, in Buchs SG, und Louis Hofmann, von Uster, in St. Gallen. Neue Geschäftsadresse: Rheinaustrasse 6.

14. Juli 1975. Papierhüllen.

W. & J. Nobel AG Flawil, in Flawil SG, Fabrikation von Papierhüllen und ähnlichen Produkten (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1969, S. 2214). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt Ursa Bleiker-Nobel, von Wattwil, in Scheuren b. Forch, Gde. Maur ZH.

14. Juli 1975.

Maschinenfabrik Benninger AG, in Uzwil (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1975, S. 320). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Charles E. Peter; er bleibt Direktor und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Der Prokurist Georges Massaad ist nun Bürger von Uzwil.

14. Juli 1975. Hotel usw.

Paul Hättenschwiler, in Flawil SG, Gasthaus, Bäckerei, Konditorei (SHAB Nr. 213 vom 14. 9. 1942, S. 2070). Die Geschäftsnatur lautet nun: Betrieb des Hotels Toggenburg, mit Bäckerei und Konditorei. Geschäftsadresse: St.-Gallerstrasse 2 (amtliche Strassenumbenennung).

14. Juli 1975. Bijouteriewaren.

Max Bruggmann, Zweigniederlassung in St. Gallen, Handel mit Bijouterie, Bestecken und Uhren usw. (SHAB Nr. 279 vom 30. 11. 1964, S. 3593), mit Hauptsitz in Herisau. Diese Zweigniederlassung wird zufolge Aufhebung im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöscht.

14. Juli 1975. Kino.

Otto Gyr, in Heerbrugg, Gde. Au SG, Kintheater (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1971, S. 25). Der Allianzname Appenzeller des Firmainhabers Otto Gyr wird gestrichen.

14. Juli 1975. Druckerei.

F. Schwald A.G., St. Gallen, in St. Gallen, Buchdruck, Offsetdruck, Endlosdruck usw. (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1974, S. 2478). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Werner Gerster jun., von Wittenbach SG, in Mörschwil SG.

Graubünden - Grisons - Grigioni

11. luglio 1975. Partecipazioni.

Beaufin S.A., in Coira. Nuova società anonima con statuti del 9 luglio 1975. Scopo: la partecipazione ad imprese e società finanziarie nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie: la compra, la vendita, la gestione e l'amministrazione di beni mobili ed immobili. La società non svolgerà nessuna attività nel canton Grigioni, né vi possiederà immobili. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione di uno o più membri. Hélios Jermini, da Cademario, in Breganzona, presidente, e Guido Romano, da Mendrisio, in Pura, membro, ambedue con firma individuale. Recapito: c/o Dr. Ettore Tenchio, Obere Plessurstrasse 36, 7000 Coira.

11. Juli 1975. Kunstgegenstände.

T. P. Grange AG, in Chur, Handel mit Kunstgegenständen (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1971, S. 3109). Neues Domizil: c/o M. Brügger, Poststrasse 19, 7000 Chur.

11. luglio 1975. Titoli, ecc.

Amandia SA, in Roveredo, titoli e beni mobili, ecc. (FUSC del 29. 11. 1973, N° 280, p. 3174). Statuti modificati il 9 luglio 1975. Nuovo scopo: l'acquisto, la vendita, l'amministrazione di titoli, di autoveicoli e di beni mobili svizzeri o esteri; la consulenza professionale nel campo tributario amministrativo commerciale e tecnico-commerciale ed industriale; la partecipazione ad imprese svizzere ed estere; l'acquisto, la vendita, l'amministrazione, la permuta di beni immobili in Svizzera o all'estero; la rappresentanza in genere con o senza deposito. La società non svolgerà nessuna attività lucrativa né intendendo possedere immobili nel cantone Grigioni.

11. Juli 1975. Verlagsgeschäfte usw.

Monag, in Liquidation, in Chur, Verlagsgeschäfte usw., aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1973, S. 228). Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

11. Juli 1975.

Kurverwaltung Bad Vals AG, in Vals (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1974, S. 3148). Statuten am 17. 6. 1975 revidiert: keine publikationspflichtige Tatsachen.

11. Juli 1975.

Hotelbetriebe Zullian AG, in Valbella, Gde. Vaz/Obervaz (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1969, S. 1820). Statuten am 9. 7. 1975 revidiert: Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 60 000 auf Fr. 100 000 durch Ausgabe von 40 Namenaktien zu Fr. 1000; voll libertiert. Das voll libertierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

11. Juli 1975. Hoch- und Tiefbau.

Bezzola & Cie. AG, in Scuol, Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1973, S. 228). Statuten am 4. 7. 1975 revidiert: keine publikationspflichtige Tatsachen.

11. Juli 1975. Holzbau.

Gehr. Flütisch & Co., in Splügen, Holzbau, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1967, S. 242). Georg Flütisch-Wieland und Hans Flütisch-Fümberger sind seit dem 31. 12. 1974 nicht mehr unbeschränkt haftende Gesellschafter, verbleiben aber weiterhin als Kommanditäre mit je einer Kommandite von Fr. 90 000.

11. luglio 1975. Partecipazioni.

Francoport S.A., in Roveredo. Partecipazioni, ecc. (FUSC del 30. 7. 1964, N° 174, p. 2344). Attilio Lucchini, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Enrico Pagani, da Massagno, in Lugano.

11. Juli 1975.

Milch- und landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Sagogn, in Sagogn (SHAB Nr. 127 vom 6. 4. 1974, S. 1523). Johann Soliva-Candrian, Vizepräsident, und Benedet Coray, Aktuar, deren Unterschriften erloschen sind, aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Johann Paulin, Vizepräsident; R. Antoni Steinhäuser, Aktuar; beide von und in Sagogn. Die Unterschriften führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

14. Juli 1975.

Real Boden AG, in Lq., in Chur, Liegenschaften, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1975, S. 212). Durch Verfügung vom 4. 7. 1975 hat der Kreispräsident des Kreises Chur, in Chur, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

14 luglio 1975. Partecipazione.

Furrinag AG, in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 9 luglio 1975. Scopo: la partecipazione a società commerciali, industriali e immobiliari, in particolare a società aventi quali finalità la promozione di iniziative turistiche, la compra, la vendita, la costruzione, il finanziamento e la gestione di immobili, l'esecuzione di mandati fiduciarie. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: di uno o più membri. Amministratore unico è Giancarlo Viscardi, da San Vittore, in Lugano, con firma individuale. Recapito: presso Studio Viscardi, 6535 Roveredo.

14 luglio 1975. Partecipazioni.

Makete A.G., in Coira. Partecipazioni, ecc. (FUSC del 6. 8. 1973, N° 181, p. 2200). Atto pubblico del 11. 7. 1975. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Makete A.G., in liquidazione. Liquidatore è Reconvolto S.A., in Chiasso, la quale può essere impegnata con firma collettiva a due. La firma del Dr. Armando Pedrazzini, amministratore, è estinta.

14. Juli 1975.

Commercial Software Ltd., bisher in Basel (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1974, S. 48). Statuten am 4. 7. 1975 revidiert. Neuer Sitz: Chur. Zweck: An- und Verkauf von Software für elektronische Datenverarbeitungsanlagen jeder Art sowie die Vermietung von Programmen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften oder Unternehmungen beteiligen, alle kaufmännischen, finanziellen, treuhänderischen und industriellen Geschäfte tätigen, die mit dem Geschäftszweck zusammenhängen, sowie Transaktionen auf dem Gebiete des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 24. 9. 1970 und wurden am 6. 11. 1972 revidiert. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000; voll libertiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder, nämlich: Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Oberwil BL, Präsident, und Charles Hebling, von Jona, in Muttenz; sie zeichnen einzeln. Neues Domizil: c/o Dr. H. Degiacomi, Alexanderstrasse 8, 7000 Chur.

14. Juli 1975. Kunstwerke.

Artimex AG, in Chur, Handel mit Kunstwerken usw. (SHAB Nr. 38 vom 18. 2. 1964, S. 508). Öffentliche Urkunde vom 8. 7. 1975: Auflösung der Gesellschaft. Liquidation bereits durchgeführt. Löschung der Gesellschaft aufgeschoben mangels Zustimmung der zuständigen Steuerbehörden.

14. Juli 1975. Finanzgeschäfte.

G. J. H. Siemers AG, in Lq., in Chur, Finanzgeschäfte, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1975, S. 212). Durch Verfügung vom 4. 7. 1975 hat der Kreispräsident des Kreises Chur, in Chur, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigung.

Schweizerische Volkshank, Zweigniederlassung in Brugg (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1975, S. 1975). Der Prokurist Heinz Schmocker-Rüegg wohnt in Wettingen AG.

14. Juli 1975.

Werkstube Aarau, in Aarau, Führung einer Verkaufsstelle kunstgewerblicher Gegenstände usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1971, S. 1254). Die unterschriftsberechtigte Beisitzerin Mathilde Baumann-Dubach ist infolge Todes aus dem Vorstände ausgeschieden. Als neue, kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigte Beisitzerin wurde gewählt: Ottilie Moser-Keller, von und in Lenzburg AG. Geschäftsadresse: Graben 16.

14. Juli 1975.

Max Rohr ROWO Chem. Reinigung, in Wohlen, Bahnhofstrasse 13. Inhaber dieser Firma ist Max Peter Rohr-Schaffner, von Staufen AG, in Wohlen. Betrieb einer chemischen Reinigung.

14. Juli 1975. Käseerzeugnisse.

Robert Theiler Therwo-Fabrikate, in Wohlen, Untere Haldenstrasse 30. Inhaber dieser Firma ist Robert Theiler-Häfliger, von Hasle LU, in Wohlen. Herstellung und Verkauf von Käseerzeugnissen, Geräten, Maschinen und Einrichtungen (Marke Therwo).

14. Juli 1975. Tea-Room.

Karl Schneider-Müller, in Würenlingen, Sigenthalerstrasse 427 (Post: Station Sigenthal). Inhaber dieser Firma ist Karl Schneider-Müller, von und in Würenlingen. Einzelunterschrift ist erteilt an Rosmarie Schneider-Müller, von und in Würenlingen. Führung eines Tea-Rooms.

14. Juli 1975.

K. Köchli Werkzeugschärferei und Werkzeughandel, in Sarmenstorf, Kirchenwinkel 502. Inhaber dieser Firma ist Karl Köchli-Fischbach, von und in Sarmenstorf. Schärfen von und Handel mit Werkzeugen.

14. Juli 1975.

Käsergenossenschaft Wannenhof, in Unterkulm (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1949, S. 3141). Der bisherige Vizepräsident Ernst Spigri sowie der Kassier Otto Müller-Martig sind aus dem Vorstände ausgeschieden, womit auch ihr Unterschriftsrecht erloschen ist. Neu wurden gewählt: Ernst Bolliger-Lehner, von Schlossrued AG, in Unterkulm, als Vizepräsident, und Ernst Müller-Höhn, von und in Unterkulm, als Kassier. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

14. Juli 1975.

Seifenfabrik Lenzburg A.-G., in Lenzburg (SHAB Nr. 216 vom 14. 9. 1972, S. 2410). Das Mitglied Traugott Hausmann-Furter ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Als neues, einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Max Steidle-Furter, von Zürich, in Ebnat-Kappel SG. Der Prokurist Dr. Werner Hausmann wohnt nun in Stauf AG.

14. Juli 1975.

Klima-Plan AG, in Spreitenbach, Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1974, S. 492). Das Bezirksgericht Baden hat durch Beschluss vom 7. Mai 1975 über diese Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

14. Juli 1975.

General-Plan Spreitenbach AG, in Spreitenbach, Ausführung von Planungen aller Art, insbesondere von Gesamtüberbauungen usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1974, S. 492). Das Bezirksgericht Baden hat durch Beschluss vom 7. Mai 1975 über diese Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

14. Juli 1975. Immobilien.

Gawis AG, in Romanshorn. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. Juni 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erstellung, Vermietung, Verwaltung sowie An- und Verkauf von Liegenschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Karl Wagner, Romanshorn, gemäss Sackeinlage- und Kaufvertrag vom 13. Juni 1975 222/1000 Mitigentum an der Liegenschaft E. Bl. 226 St.-We-B. l. 7 mit Sonderrecht an 5-Zimmer-Wohnung im 4. Stock und im Attikageschoss mit Geräte- und Abstellräumen sowie 3 Garagen und einem Haushaltskeller im Kellergeschoss. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 385 000 abzüglich zu übertragende Grundpfandlasten von Fr. 205 000 ergebend die Netto-Kaufsumme von Fr. 180 000. Von dieser Summe werden Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Karl Wagner, von Lampenberg, in Romanshorn, als Präsident mit Einzelunterschrift; Dieter Bischoff, deutscher Staatsangehöriger, in Weilheim-Teck (BRD), als Vizepräsident mit Einzelunterschrift, sowie Alice Wagner-Bü, von Lampenberg, in Romanshorn; Beate Bischoff-Kreth, deutsche Staatsangehörige, in Weilheim-Teck (BRD), und Herbert Wagner, von Lampenberg, in Romanshorn, als Mitglieder ohne Unterschrift. Domizil: Allestrasse 58, 8590 Romanshorn.

14. Juli 1975.

Central-Drogerie A.G., in Kreuzlingen, Fabrikation von chemisch-technischen Artikeln aller Art und Handel damit (SHAB Nr. 187 vom 11. 8. 1972, S. 2130). Albert Schoop, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Willi Karch-Fehr, von und in Amriswil, und Enoch Schoop, von Döwil, in Neuhausen am Rheinfall, als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Juli 1975. Stanzartikel.

Pressta Aktiengesellschaft, in Kesswil, Fabrikation von Stanz- und Pressartikeln aller Art sowie Handel damit (SHAB Nr. 90 vom 18. 4. 1972, S. 974). Dr. Heinz Engeler, Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Walter Rutishäuser, von Bottighofen und Scherzingen, in Scherzingen, als Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Die Unterschrift von Emil Straub, Geschäftsführer, ist erloschen. Die Prokuristen Anton Velti und Roland Kugler führen nun Kollektivunterschrift zu zweien; ihre Prokuren sind erloschen.

14. Juli 1975.

Messmer AG Hoch- und Tiefbau, in Sulgen, Hoch- und Tiefbau, Ausführung von Transporten aller Art (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1971, S. 2661). Den Prokuristen Kurt Messmer und Lisbeth Messmer wurde Einzelunterschrift erteilt; ihre Prokuren sind erloschen. Neu wurde Einzelunterschrift erteilt an Werner Messmer, von Erlen und Amriswil, in Kradolf. Ferner wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an Manfred Klingelhöfer, von und in Sulgen, und Gottlieb Stucki, von Bleiken BE, in Buhwil. Jetziges Domizil: Weinmoosstrasse 15, 8583 Sulgen.

14. Juli 1975. Verpackungsmittel.

Victor Traber AG, in Amriswil, Fabrikation von Verpackungsmitteln und ähnlichen Artikeln sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 89 vom 16. 4. 1973, S. 1058). Der Prokurist Herbert Daxboeck ist nun Schweizer Bürger und heimatsberechtigigt in Amriswil.

14. Juli 1975. Elektronische Steuer- und Regeleräte.

Bassag AG, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 4. Juli 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung, Fertigung und Verkauf von elektronischen Steuer- und Regeleräten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Karlheinz Mangold, deutscher Staatsangehöriger, auf Insel Reichenau (BRD), Präsident, mit Einzelunterschrift; Ueli Sauter, von Ermatingen, in Kreuzlingen, Mitglied und zugleich Direktor und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Paul Walter, von Löhningen SH, in Sulgen, Mitglied ohne Unterschrift. Einzelunterschrift wurde erteilt an Helga Mangold, deutsche Staatsangehörige, auf Insel Reichenau (BRD). Domizil: Konstanzerstr. 6, 8280 Kreuzlingen.

14. Juli 1975.

Saunabad Bellevue, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. Juni 1975 eine Genossenschaft. Sie bezweckt in gemeinsamer Selbsthilfe Übernahme der Einzelfirma Saunabad Arnold Weidmann, zum Uebernahmepreis von Fr. 29.000, zur Weiterführung unter dem Namen «Saunabad Bellevue» mit den Dienstleistungen Sauna, Massage, Pedicure, Fango und ärztlich vorgeschriebene Behandlungen, die im Rahmen der gegebenen Möglichkeiten durchführbar sind. Das Genossenschaftskapital besteht aus Anteilsscheinen zu Fr. 500. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschließlich das Genossenschaftsvermögen. Einladungen und Mitteilungen an die Genossenschaft erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Verwaltung besteht aus 5 Mitgliedern. Präsident, Kassier und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien. Der Verwaltung gehören an: Heinz Debrunner, von Strohwillen, in Landschlacht, Präsident; Armin Müller, von Ermatingen, in Kreuzlingen, Kassier; Willi Schädegg, von Amriswil, in Kreuzlingen, Aktuar. Domizil: Hauptstrasse 16a, 8280 Kreuzlingen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

11 luglio 1975. Partecipazione, ecc.

Spinel SA, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 9. 7. 1975. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società nazionali ed estere in particolare l'acquisto di quote sociali e titoli azionari come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni. L'acquisto, la vendita e l'amministrazione di beni immobili all'estero ad esclusione di ogni acquisto immobiliare in territorio svizzero. Capitale: Fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni, comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC; agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratrice unica con firma individuale è Graziella Roncoroni, da Coldererio, in Melano. Recapito: Via Cattedrale 4, c/o avvocati Aldo e Annemarie Crivelli.

11 luglio 1975. Partecipazione, ecc.

Zanica S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto dell'8 luglio 1975. Scopo: partecipare a società svizzere od estere e di compiere ogni operazione commerciale e finanziaria in connessione con tale scopo. Capitale: Fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Dr. Davide Gianinazzi, da Porza, in Breganzona. Recapito: Via Bossi 6, c/o studio avv. Dr. Davide Gianinazzi.

11 luglio 1975. Operazioni mobiliari, ecc.

Transfra SA, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 luglio 1975. Scopo: il finanziamento di operazioni mobiliari ed immobiliari; acquistare, vendere, permutare ed amministrare immobili, compiere operazioni similari; la società potrà inoltre vendere, permutare, commerciare, acquistare oggetti d'arte di ogni genere, in particolare moduli quadri d'autore. Capitale: Fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri. Laugi Vassalli, da Riva San Vitale, in Lugano, presidente; Franco Peretti, da Bellinzona, in Chiasso, vice-presidente, entrambi con firma collettiva a due. Recapito: Via Lambertenghi 1, c/o Luigi Vassalli.

11 luglio 1975. Immobili, ecc.

Paparella S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 18. 10. 1973, N° 244, p. 2799). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 8. 7. 1975 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **D.V. Diffusione Vendita SA** e lo scopo in: la coordinazione e la consulenza nei diversi rami della pianificazione del marketing, incluse indagini ed analisi di mercato, determinazione della politica dei prezzi e della vendita, razionalizzazione aziendale, nonché promozione di vendita ed assistenza tecnica. Lo statuto è stato modificato di conseguenza come pure su un altro punto non soggetto a pubblicazione. Hans Füglistler, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Luigi Belli, da Persico, in Comano.

11 luglio 1975. Immobili, ecc.

Residenza Fabril S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 29. 2. 1972, N° 50, p. 517). Nuovo recapito: Via Pioda 14, c/o Fidinar S.A. Fiduciaria d'Investimenti e amministra-

11 luglio 1975. Immobili, ecc.

Giardino S.A., precedentemente a Massagno, diritti e crediti immobiliari, ecc. (FUSC del 3. 1. 1974, N° 1, p. 6). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria dell'8. 7. 1975 la società ha deciso di trasferire la sede a Lugano. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Giovanni Kessler, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Pierluigi Guidali, da Riva San Vitale, in Carabbia. Recapito: Via Pretorio 20, c/o Neutra Fiduciaria S.A.

11 luglio 1975. Immobili, ecc.

Faggeto S.A., in Lugano, la partecipazione a società immobiliari, ecc. (FUSC del 5. 5. 1965, N° 103, p. 1410). Dr. Attilio Lucchini, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Enrico Pagani, da Massagno, in Lugano. Nuovo recapito: Via Bossi 4, c/o Pagani & Wullschlegler S.A.

11 luglio 1975. Immobili, ecc.

El Riofinto S.A., in Lugano, la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 4. 2. 1975, N° 28, p. 306). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 9. 7. 1975 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **El Riofinto S.A. in liquidazione** da Verena Gottardi, amministratrice unica, nominata liquidatrice con firma individuale.

11 luglio 1975. Partecipazione, ecc.

Banvalholding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC dell'11. 11. 1970, N° 264, p. 2571). Dr. Tito Tettamanti, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Rolando Zoppi, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due come finora.

14 luglio 1975. Operazioni commerciali, ecc.

Handelsfinanz AG, succursale di Lugano. Sotto questa ragione sociale la società anonima «Handelsfinanz AG», in Zurigo, avente per scopo: il finanziamento di operazioni commerciali tramite lo sconto a forfait di effetti, la concessione di crediti con o senza garanzie, l'emissione di fidejussioni e garanzie, l'acquisto e la vendita di titoli e divise, l'accettazione in deposito e la gestione di titoli e di altri beni, lo incasso di effetti e valori analoghi, l'apertura di accreditivi e relativi rimborsi. La società è autorizzata ad acquistare, a dare in ipoteca e vendere immobili, in Svizzera ed all'estero, iscritta al registro di commercio di Zurigo il 4. 12. 1974 (ultima pubblicazione sul FUSC del 16. 12. 1974, N° 294, p. 3351), ha deciso, conformemente alla decisione dell'assemblea generale dell'8. 7. 1975, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Dr. Raffaele Lombardini, di nazionalità italiana, in Zurigo, presidente del consiglio d'amministrazione; Heinz Haller, da Gontenschwil AG, in Signy VD, membro. Recapito: Via Bossi 6, c/o lic. rer. oec. Giuseppe Piazza.

14 luglio 1975. Partecipazione, ecc.

Macofin Corp., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto dell'11 luglio 1975. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, la gestione di partecipazioni e di altri beni di qualsiasi genere; l'acquisto, la vendita di beni mobili e immobili, la progettazione e la costruzione. La società potrà inoltre spiegare ogni operazione finanziaria e commerciale necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: Fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni, comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC; agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri; Andrea Cova, da Bönigen, in Wengen, presidente; Giuseppe Manca, di nazionalità italiana, in Milano (I), vice-presidente; Sergio Trentini, da Giubiasco, in Bellinzona, membro, tutti con firma collettiva a due. Recapito: Viale Francini 15, c/o Auid Revisioni e Fiduciaria S.A.

Distretto di Mendrisio

14 luglio 1975. Arredamenti, ecc.

Gita S.A., in Stabio, arredamenti, architettura interna, ecc. (FUSC del 1. 8. 1974, N° 177, p. 2120). Con decisione assembleare del 7 luglio 1975 la società ha modificato la ragione sociale in **Gita Mobili S.A.** Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. La firma del direttore Paul Nüesch, dimissionario, è estinta.

14 luglio 1975. Ferri, metalli, ecc.

Società Anonima Soldini, in Mendrisio, commercio all'ingrosso ed al minuto di ferri, metalli, carboni, ecc. (FUSC del 24. 7. 1974, N° 170, p. 2041). Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Willy Sannitz, già amministratore unico, presidente; Claudio Sannitz, da Basilea, in Mendrisio, vice-presidente; Fernando Biffi, da ed in Caneggio, membro. La società è impegnata dalla firma individuale del presidente e da quella collettiva a due del vice-presidente e del membro. La firma di Willy Sannitz, quale amministratore unico, è estinta. Pure estinte sono le firme dei procuratori Sandra Sannitz e di Claudio Sannitz.

14 luglio 1975. Libri.

Walk Over di Capri Pierino, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Pierino Capri, da ed in Giornico. Vendita di libri. Via Odescalchi 14.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

14 juillet 1975. Plafonds.

F. Reither, à Lausanne, fabrication et commerce de plafonds (FOSC du 7. 1. 1969, p. 30). Nouvelle raison de commerce: **Reither, plafonds modulaires & luminaires**. Nouveau but: fabrication et commerce de plafonds modulaires et luminaires. Nouvelle adresse: avenue de Chailly 23.

14 juillet 1975.

Bureau d'études publicitaires BEP S.A., à Lausanne, à Lausanne (FOSC du 31. 12. 1974, p. 3480). Louis Haas est actuellement à Mollie-Margot, commune de Savigny.

14 juillet 1975. Papiers peints.

R. Courvoisier S.A., à Lausanne, commerce de papiers peints (FOSC du 2. 2. 1970, p. 247). Les administrateurs René Courvoisier et Mathild Courvoisier sont démissionnaires; leur signature est radiée. L'administrateur Gilbert Weidmann (inscrit) est nommé président.

14 juillet 1975. Immeubles.

Le Pic Epêche S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 18. 2. 1972, p. 423). L'administrateur Henri Courvoisier est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Charles-Henri Rogive, de Châtillens, à Prilly. Nouvelle adresse: rue de Bourg 16 (chez Société de vente d'appartements SA).

14 juillet 1975. Motel.

Vert-Bois S.A., à Lausanne, exploitation d'un motel, villas, café-restaurant et d'un centre sportif (FOSC du 26. 6. 1974, p. 1762). L'administrateur Francesco Savioti est démissionnaire; sa signature est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux de Pietro Savioti, d'Italie, à Rome, président.

14 juillet 1975.

Garage de la Tour Pierre Curchod, à Lausanne. Titulaire: Pierre Curchod, de Genève et Gollion, à Lausanne. Garage. Rue de la Tour 35.

14 juillet 1975.

Interwagons Privés S.A., à Lausanne, commerce, placement, gestion et entretien de matériel de transport, principalement ferroviaire (FOSC du 23. 10. 1974, p. 2825). La procuration de Roland Schoenauer est éteinte. La société est également engagée par la procuration collective à deux de Marie-Madeleine Markert, de Villars-le-Terroir, à Pully. L'administrateur Claude Borgognon est démissionnaire; sa signature est radiée. L'administrateur Alfred Gisingler (inscrit) est nommé vice-président et continue à signer individuellement.

14 juillet 1975. Construction mécanique.

S. Bagyo, à Lausanne, atelier de construction mécanique et de tournage de précision (FOSC du 30. 10. 1963, p. 3069). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

14 juillet 1975.

Inter-Océans-Services S.A., précédemment à Morges (FOSC du 27. 5. 1975, p. 1448). Siège transféré à Renens. Statuts originaires du 4 juin 1974, modifiés en conséquence le 16 juin 1975. Nouvelle raison sociale: **Marcel Barraud S.A.** But: courtage dans le domaine de l'occasion, commerce de biens mobiliers d'occasion, fabrication et commerce de biens mobiliers. Capital: Fr. 50.000, divisé en 50 actions nominatives de Fr. 1000, libérées à concurrence de Fr. 20.000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Marcel Barraud, de Bussygny et Villars-Tiercelin, à Renens. Adresse: avenue Longemalle 20 (chez Marcel Barraud).

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau Brig

10. Juli 1975.

Ski- und Hotel AG Ronalp-Bürchen, in Bürchen (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1973, S. 2552). Aus dem Verwaltungsrat (VR) sind ausgeschieden: Alfred Lehner, Präsident, und Alois Zehnhäuser, Kassier; ihre Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Louis Studer ist nun Präsident. Neu sind in den VR gewählt worden: Karl Lehner als Vizepräsident, Josef Lehner als Kassier, Erasmus Werlen und Heinrich Werlen, alle von und in Bürchen. Präsident, Vizepräsident, Kassier und Aktuar führen nun Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Juli 1975.

REVAG, Treuhand- & Revisions AG, Visp, in Visp (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1954, S. 3006). Der Aktuar Stephan Zenklusen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Moritz Martin führt nun Einzelunterschrift.

11. Juli 1975.

Hotel Aletsch, Bettmeralp, Johann Eyholtzer, in Bettmeralp, Gemeinde Betten. Hotel mit Restauration (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1954, S. 2921). Infolge Uebergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

11. Juli 1975.

Hotel & Restaurant Aletsch, Alois & Philipp Eyholtzer, in Bettmeralp, Gemeinde Betten. Zwischen Alois und Philipp Eyholtzer, von Betten, in Bettmeralp, Gemeinde Betten, besteht seit 1. 6. 1975 eine Kollektivgesellschaft. Hotel mit Restaurant und Gastwirtschaft. Geschäftsadresse: 3981 Bettmeralp.

Bureau de St-Maurice

11 juillet 1975. Tourisme.

Imbare SA, à Bagnes, tourisme, etc. (FOSC du 15. 8. 1972, p. 2159). Par acte authentique du 7 juillet 1975, l'assemblée générale a décidé la dissolution de la société. Elle ne subsiste plus pour sa liquidation qui sera opérée par le liquidateur Reynald Actis, de Martigny, à Sion, signant individuellement, sous la raison sociale **Imbare SA en liquidation**. Paul Boven, Marie-Emilie Maret et Reynald Actis ne sont plus administrateurs et leurs pouvoirs sont éteints.

11 juillet 1975. Participations.

Fragar SA, à Martigny, participations en toutes affaires industrielles ou commerciales, etc. (FOSC du 23. 6. 1975, p. 1831). Hendrik van Mameren, des Pays-Bas, à Genève, est entré comme secrétaire dans le conseil. La société est engagée par les signatures collectives des président et secrétaire, ou par celles collectives de l'un d'eux avec un autre administrateur.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

14 juillet 1975.

Pierre Guth, électricité, précédemment à Neuchâtel (FOSC du 22. 11. 1973, N° 274, p. 3117). La maison a transféré son siège à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche. Le titulaire est Pierre Georges Guth, des Geneveys-sur-Coffrane, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche. Entreprise d'installations électriques et téléphoniques, concession B. Atelier, bureau et magasin: Grand rue 53.

14 juillet 1975. Articles métalliques.

Famal SA, à Gorgier. Suivant acte authentique et statuts du 10 juillet 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la fabrication, l'achat, la vente et le commerce d'articles métalliques en aluminium et d'articles s'y rattachant en métal, tissu, bois, plastic, etc. La société peut faire toutes opérations économiques, commerciales et juridiques, mobilières et immobilières. Elle peut intéresser à n'importe quelle autre entreprise poursuivant un but commercial, industriel ou artisanal. Le capital social est de Fr. 50.000, divisé en 50 actions nominatives de Fr. 1000 chacunes, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. André-Bernard Wyss, de Boltigen, à Gorgier, est administrateur unique. Il engage la société par sa signature individuelle. Adresse: Chemin des Prises 6.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

10 juillet 1975.

Immeuble rue de la Balance et rue de la Ronde 2 S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 2. 3. 1954, N° 50). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 12 juin 1975, la société a adopté comme nouvelle raison sociale: **Hôtel de la Balance S.A.** Les statuts ont été modifiés en conséquence.

10 juillet 1975.

Société d'Agriculture du District de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, société coopérative (FOSC du 11. 9. 1974, N° 212, p. 2468). Nouvelle adresse: rue des Entrepreneurs 19.

10 juillet 1975. Immeubles.

Eba S.A., à La Chaux-de-Fonds, société immobilière (FOSC du 20. 11. 1974, N° 272, p. 3103). La signature d'Henri Freiburghaus, vice-président décédé, est radiée. Orceste Martinelli, de et à La Chaux-de-Fonds, est nommé vice-président, avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue David-Pierre-Bourquin 19, chez Alcide Montandon, secrétaire.

10 juillet 1975. Matériel d'équipement.

Marema La Chaux-de-Fonds S.A., à La Chaux-de-Fonds, achat, vente, importation, exportation de matériel d'équipement de tous genres, etc. (FOSC du 18.11.1974, N° 270, p. 3076). Luigi Amati, administrateur et secrétaire, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. **Gérald Berutto**, de Genève, à Lausanne, est nommé administrateur et secrétaire, avec signature collective à deux.

10 juillet 1975. Tous produits.

Setco La Chaux-de-Fonds S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente de tous produits et toutes matières (FOSC du 4. 6. 1974, N° 127, p. 1525). Luigi Amati, administrateur et secrétaire, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. **Gérald Berutto**, de Genève, à Lausanne, est nommé administrateur et secrétaire, avec signature collective à deux.

11 juillet 1975. Articles métalliques.

Ampho La Chaux-de-Fonds S.A., à La Chaux-de-Fonds. Suivant acte authentique et statuts du 10 juillet 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la fabrication, l'achat, la vente et le traitement de surfaces d'articles métalliques et accessoires s'y rapportant, garde-temps et bijouterie; elle peut effectuer tous opérations d'ordre technique, commercial, financier ou immobilier. Capital social de fr. 100.000, divisé en 100 actions de fr. 1.000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. **André Schenker**, d'Auvergnier, à Colombier, président; **Francis Prétôt**, du Noirmont, à La Chaux-de-Fonds, et **Francis Schaad**, de La Chaux-de-Fonds, à Rochefort, administrateurs délégués; **Raymond Didheim**, de La Ferrière, à Lausanne, et **Harald Siegert**, d'Allemagne, à Soleure, membres. La société est engagée par la signature individuelle du président et des administrateurs-délégués. Locaux: rue de la Paix 101.

Bureau du Locle

10 juillet 1975. Café-restaurant.

André Maillard, aux Brenets. Le chef de la maison est **André Albert Maillard**, des Enfers BE, aux Brenets. Exploitation du café-restaurant à l'enseigne «Le Régional». Adresse: rue de la Fontaine 2.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

14 juillet 1975.

Dominique Ginexi, précédemment à Boudry, exploitation d'un café-restaurant-bar (FOSC du 8. 5. 1972, N° 107, p. 1176). La maison a transféré son siège à Travers. Le titulaire est **Dominique Ginexi**, d'Italie, domicilié actuellement à Travers. Exploitation de l'Hôtel de l'Ours.

Bureau de Neuchâtel

11 juillet 1975.

Barblan et Bertoli, Services et Conseil en Informatique, à Neuchâtel, société en nom collectif (FOSC du 10. 1. 1974, N° 7, p. 76). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège de la maison aux Geneveys-sur-Coffrane (FOSC du 9. 7. 1975, N° 157, p. 1898).

14 juillet 1975.

«Au coup de tabac», **A. Sandoz et J.-J. Liniger**, à Neuchâtel, commerce de tabac, cigares, etc., société en nom collectif dissoute par suite de faillite (FOSC du 16. 6. 1975, N° 137, p. 1652). Par jugement du 11 juillet 1975, le Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé la révocation de la faillite de la société. En conséquence, l'inscription est rétablie. La société est dissoute par les associés dès le 14 juillet 1975. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

14 juillet 1975.

Hôtel du Marché, Henry Falik, à Neuchâtel. Le chef de la maison est **Henry Falik**, de nationalité française, à Saint-Blaise. Exploitation d'un hôtel-restaurant. Place des Halles 4.

14 juillet 1975. Immeubles.

Cardamines S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 3. 11. 1971, N° 257, p. 2672). L'administrateur-secrétaire. **Edward Böhlinger** est actuellement domicilié à Neuchâtel.

14 juillet 1975. Fiduciaire.

Hordes S.A., à Neuchâtel, exploitation d'un office fiduciaire (FOSC du 8. 6. 1973, N° 132, p. 1661). L'administrateur **Marcel Edmond Schmid** a démissionné; sa signature est radiée.

14 juillet 1975. Eléments électroniques.

Faselec S.A., à Neuchâtel, recherche et développement, fabrication et vente d'éléments électroniques de la physique du corps solide (FOSC du 9. 6. 1975, N° 131, p. 1580). **Camillo Rolf Margna**, de Zurich et **Landarena GR**, à Männedorf, est nommé administrateur sans signature. Nouvelle adresse de la société: c/o Centre Electronique Horloger S.A., rue A.-L. Breguet 2.

14 juillet 1975. Travaux publics.

Allanfranchini & Cie, ci-devant entreprise **Arthur Bura**, à Neuchâtel, entreprise de travaux publics, société en commandite (FOSC du 7. 7. 1975, N° 155, p. 1873). La société est dissoute depuis le 1. 5. 1975. La raison sociale est radiée par suite de la reprise de l'actif et du passif par la société anonyme «Allanfranchini et Cie S.A.», à Neuchâtel, ci-après inscrite.

14 juillet 1975. Construction.

Allanfranchini et Cie S.A., à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 9 juillet 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de construction en tout genre, maçonnerie, béton armé, carrelage, peinture, travaux publics. La société peut édifier, acquérir ou louer tout immeuble ou partie d'immeuble. Elle pourra participer à des affaires industrielles, commerciales, financières et immobilières. La société continuera les activités de «Allanfranchini & Cie, ci-devant entreprise Arthur Bura», à Neuchâtel, dont l'apport a été fait comme indiqué ci-après. Le capital social est de fr. 80.000, divisé en 80 actions de fr. 1.000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la société en commandite «Allanfranchini & Cie, ci-devant entreprise Arthur Bura», à Neuchâtel, selon bilan au 30 avril 1975, accusant un actif de fr. 295.690,69 (caisse, chèques postaux, banques, débiteurs, travaux en cours, véhicules, matériel et machines, participations) et un passif de francs 211.449,10 (créanciers, banques, fondation en faveur du personnel, soit un actif net de fr. 84.241,59. Ledit apport a été accepté pour ce prix, contre remise aux apporteurs de 78 actions nominatives de fr. 1.000 et contre paiement, en espèces, du solde, soit fr. 6241,59. 2 actions nominatives de fr. 1.000 sont libérées en espèces. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la société en commandite «Allanfranchini & Cie, ci-devant entreprise Arthur Bura», avec effet rétroactif au 1^{er} mai 1975. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. Les publications de la société se font dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. **Michel-François Allanfranchini**, de et à Neuchâtel, président, et **Jean-Paul Arthur Allanfranchini**, de Neuchâtel, à Bevaix, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Locaux: Maillefer 32.

Genf - Genève - Ginevra

Rectifications.

Roger Beck & René Magnin, à Genève, société en nom collectif, agence générale d'assurances (FOSC du 15. 7. 1975, p. 1948). L'associé **Roger-Edouard Beck** est domicilié à Collonge-Bellerive.

Société Générale de Surveillance SA (General Superintendence Company Ltd), à Genève, fournir des services, etc. (FOSC du 15. 7. 1975, p. 1949). Le prénom du président du conseil d'administration est **Marc-André Chargueraud**.

30 juin 1975.

Frana SA Genève, à Genève (FOSC du 22. 8. 1973, p. 2346). Nouvelle raison de commerce: **Frana Finance SA**. But modifié: toutes opérations financières; gestion de placements mobiliers et immobiliers; participation à toutes entreprises se rattachant à l'industrie et au commerce des tabacs et des articles pour fumeurs. Statuts modifiés le 19 juin 1975.

30 juin 1975. Tabacs.

Frana SA Genève, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 19 juin 1975. But: achat et vente de tabacs en feuilles et manufacturés, ainsi que tous autres produits et articles pour fumeurs. Capital: fr. 250.000, entièrement versé, divisé en 250 actions de fr. 1.000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Maurice-P. Hess**, de Genève, à Chêne-Bougeries, président; **Marc-Henri Chaudet**, de Corsier VD, à Vevey VD, secrétaire; **Willy Heineberg**, des USA, à New York, et **Béat Notz**, de Bernex, à Genève. Signature: individuelle de **Maurice-P. Hess** ou collective à deux des autres administrateurs. Adresse: 6, rue de Léman. 3 juillet 1975.

Académie de musique Denise Briccarello-Rehfous, à Genève. Chef de la maison: **Denise Briccarello née Rehfous**, de et à Genève, autorisée par son mari **Henri Briccarello**. Procuration individuelle a été conférée à **Henri Briccarello**, de et à Genève. Ecole de musique. 7, rue du Jeu-de-l'Arc.

10 juillet 1975.

Galerie D. Benador, à Genève, galerie et commerce de tableaux (FOSC du 23. 3. 1964, p. 928). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

10 juillet 1975.

Galerie Jacques Benador, à Genève, galerie d'art, etc. (FOSC du 5. 3. 1973, p. 604). Nouvelle raison de commerce: **Galerie Benador**. La maison exploite, en outre, un établissement 10, rue de la Corratte.

10 juillet 1975.

«Modom» **Bernard Broillet**, à Carouge, commerce de vêtements prêt-à-porter, etc. (FOSC du 11. 11. 1974, p. 3006). Le chef de la maison est maintenant domicilié à Carouge.

10 juillet 1975. Nettoyages.

Entreprise Broillet, à Carouge. Chef de la maison: **Bernard Broillet**, de Ponthaux FR, à Carouge. Entreprise de nettoyage et révision de citernes. 53, rue Jacques-Dalphin.

10 juillet 1975. Café, etc.

Laurent & Lisette Dotta, à Versoix, café, etc., société en nom collectif (FOSC du 26. 10. 1972, p. 2780). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

10 juillet 1975.

Robert Macherel, à Veyrier, maison de santé pour malades mentaux (FOSC du 3. 7. 1973, p. 1890). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 17 juin 1975.

10 juillet 1975. Bureau fiduciaire.

Roger Revillet, à Thônex, bureau fiduciaire, etc. (FOSC du 17. 7. 1974, p. 1972). La procuration de **Georges Miraillet** est radiée. Procuration individuelle a été conférée à **Marie-Claire Revillet**, de et à Lancy.

10 juillet 1975. Chemises.

E. Siegrist & Cie, à Genève, confection et commerce de chemises, etc., société en nom collectif (FOSC du 15. 5. 1970, p. 1121). Nouvel associé: **Jean-Jacques Siegrist**, jusqu'ici fondé de pouvoir.

10 juillet 1975. Pierres précieuses.

Adamas SA, à Veyrier, pierres précieuses, etc. (FOSC du 28. 8. 1972, p. 2267). Par suite du transfert de son siège à Lausanne (FOSC du 20. 6. 1975, p. 1710), la société est radiée d'office du registre de Genève.

10 juillet 1975.

Bagnoud SA, Maçonnerie, Génie civil et Transports, succursale de Satigny (FOSC du 11. 6. 1970, p. 1347), succursale de «Bagnoud SA, Maçonnerie, Génie civil et Transports», à Granges (VS). La société est dissoute par suite de faillite (FOSC du 30. 6. 1975, p. 1804). La succursale n'existant plus, elle est radiée d'office.

10 juillet 1975. Joaillerie.

Boucheron SA, à Genève, exploitation de tous fonds de commerce de joaillerie, etc. (FOSC du 26. 11. 1970, p. 2697). Nouvelle adresse: 1, rue de la Tour-de-l'Île.

10 juillet 1975. Conseils.

Brightford & Trost SA, à Genève, conseils à toutes directions d'entreprises, etc. (FOSC du 12. 8. 1974, p. 2210). Nouvelle raison de commerce: **Brightford & Company SA**. Statuts modifiés le 30 juin 1975.

10 juillet 1975.

Société Immobilière rue de Carouge 93, à Genève, société anonyme (FOSC du 16. 6. 1969, p. 1387). Nouvelle adresse: 25, boulevard Georges-Favon, chez **Braschoss, Pilet & Cie**.

10 juillet 1975.

Société Immobilière du Square des Charmilles, Lettre C, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 7. 1974, p. 1857)

Société Immobilière du Square des Charmilles, Lettre D, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 7. 1974, p. 1857)

Société Immobilière du Square des Charmilles, Lettre E, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 7. 1974, p. 1857)

Administration: **Pierre Lacour**, nommé président, et **Jean Roch**, de et à Lancy, secrétaire, lesquels signent individuellement.

10 juillet 1975. Objets d'art.

Falhalta SA, à Genève (FOSC du 4. 3. 1974, p. 601). But modifié: commerce d'objets d'art et d'antiquités. Statuts modifiés le 4 juillet 1975.

10 juillet 1975.

Investors Trust Company SA, à Genève (FOSC du 20. 8. 1970, p. 1889). Statuts modifiés le 26 juin 1975 sur un point non soumis à l'inscription.

10 juillet 1975.

Joaillerie Précieuse (Sé), à Genève (FOSC du 2. 10. 1968, p. 2124). **Jean Bernasconi** démissionné n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Jean-Pierre Imhoos**, d'Avenches VD, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

10 juillet 1975.

L & BT Management SA, à Genève (FOSC du 3. 2. 1975, p. 297). **Albert-Ernest-Miller Harbottle** et **Brian-Robert Peppercall** ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. **Bruce Ackerman**, **Jean-Pierre Burkhard**, **Hans-Lambert Des Arts**, **William-Lawrence Mills-Roberts**, **Erwin-Müller** et **Kenneth-Muir Renton** ne sont plus administrateurs suppléants.

10 juillet 1975. Détergents.

Laffit SA, à Genève, fabrication, vente et diffusion de détergents (FOSC du 3. 3. 1975, p. 567). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 20 juin 1975.

10 juillet 1975. Immeubles.

Land-Engardi SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 2 juillet 1975. But: toutes études et recherches de développement immobilier ainsi que toutes opérations d'investissement. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Janez Hagin**, de Genève, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 26, quai Gustave-Ador, chez **Janez Hacin**.

10 juillet 1975.

Mittelkredit Finanz AG, à Genève, participation financière à d'autres sociétés, etc. (FOSC du 5. 9. 1974, p. 2420). Nouvelle adresse: 72, boulevard de Saint-Georges, chez **Dagon, Vonaesch & Zarn**, avocats.

10 juillet 1975.

Société Immobilière rue des Moraines No 18, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 9. 1962, p. 2768). **Charles Giacobino** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Georges Giacobino**, de Genève, à Chêne-Bourg, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 3, rue Michel-Chauvet, chez **Georges Giacobino**.

10 juillet 1975.

Marotricot SA, à Genève, tous articles se rattachant à la mode, etc. (FOSC du 23. 4. 1975, p. 1077). Nouvelle adresse: 1, rue de la Fontaine.

10 juillet 1975.

I. Molino, à Genève, entreprise générale du bâtiment et travaux publics (FOSC du 20. 5. 1966, p. 1645). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «**Italo Molino SA**», à Genève.

10 juillet 1975. Bâtimens.

Italo Molino SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 8 juillet 1975. But: entreprise générale du bâtiment ainsi que tous travaux publics. Capital: fr. 200.000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 1.000, nominatives. Apport en nature: l'entreprise jusqu'ici exploitée sous la raison individuelle «I. Molino», à Genève, selon bilan au 31 décembre 1974, avec un actif de fr. 2.434.955,61 et un passif envers les tiers de fr. 1.902.741,65, pour fr. 532.213,96, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 198.000, le solde de fr. 334.213,96 étant porté au crédit de l'apporteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Italo Molino**, de et à Genève, président, et **Roger Menghetti**, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 36, rue de Zurich.

10 juillet 1975. Participations.

Monviger SA, à Coligny, participations financières (FOSC du 14. 6. 1968, p. 1278). **Jean-Pierre Demole** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Guy Demole**, d'Avully, à Coligny, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

10 juillet 1975. Immeubles.

Partex SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 16. 2. 1965, p. 503). Adresse: 31, boulevard Helvétique, chez **Francis Bostico** et **Cie**.

10 juillet 1975.

Prodel SA, à Genève, articles et produits en tout genre (FOSC du 18. 7. 1973, p. 2031). Nouvelle raison de commerce: **Burson SA**. Statuts modifiés le 24 juin 1975. **André Starrenberger** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Edouard Giviel**, de Yverme VD, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 15, boulevard des Philosophes, chez **Edouard Giviel**.

10 juillet 1975.

Société Immobilière de Port-Tunnel Coligny, à Genève, société anonyme (FOSC du 10. 3. 1975, p. 642). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 18 juin 1975.

10 juillet 1975. Opérations commerciales.

Progrès SA, Genève, à Genève, exploitation et commerce d'articles en tous genres, etc. (FOSC du 27. 9. 1961, p. 2810). **André Pochon** (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. **Jeanne Jobin**, de et à Saignelégier BE, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 3, rue de la Muse, chez **Martin Schwartz**, avocat.

10 juillet 1975.

Promotion Immobilière, Bureau d'Etudes et de Réalisations de Constructions individuelles SA, à Vernier (FOSC du 20. 11. 1974, p. 3103). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 17 juin 1975.

10 juillet 1975.

Rocuir SA, à Genève, commerce de cuirs, etc. (FOSC du 16. 10. 1974, p. 2766). Les pouvoirs de **Elisabeth Roth** sont radiés. Nouvelle adresse: 5, rue Albert-Gos, chez **Jules Roth**.

10 juillet 1975. Recherches.

Romar SA, à Thônex, tous travaux de recherche à titre fiduciaire, etc. (FOSC du 8. 10. 1974, p. 2695). Procuration individuelle a été conférée à **Marie-Claire Revillet**, de et à Lancy.

10 juillet 1975.

Société d'Etudes et de Recherches de Techniques Nouvelles Appliquées SA, SERTNA, à Genève (FOSC du 12. 6. 1972, p. 1516). Nouveau siège: **Thônex**. Statuts modifiés le 27 juin 1975. Adresse: 2, avenue Tronchet, chez **Ramor SA**.

10 juillet 1975.

Total (Suisse) SA, à Genève, distribution des produits du sol, etc. (FOSC du 21. 9. 1972, p. 2464). **René Brion** et **Raymond Labbé** ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. **Armand Guibaud**, de France, à La Celle-Saint-Couge (Yvelines, France), et **Lucien Rambaud**, de France, à Boulogne-Billancourt (Hauts-de-Seine, France), sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 juillet 1975.

Société Financière Valoria SA, à Genève (FOSC du 27. 10. 1970, p. 2432). **Laurent Dominici**, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

11 juillet 1975. Bar.

Carlo Dlouhy, à Genève, bar à café (FOSC du 4. 2. 1974, p. 332). L'inscription est radiée d'office en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

11 juillet 1975. Transports.

Th. Dupraz, à Soral, entreprise de transport de choses, etc. (FOSC du 25. 6. 1957, p. 1700). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la maison «**Th. Dupraz, P.-A. Dupraz succ.**», à Soral.

11 juillet 1975. Transports.

Th. Dupraz, P.-A. Dupraz succ., à Soral. Chef de la maison: **Pierre-André Dupraz**, de et à Soral. Entreprise de transport de choses et de personnes par car et camion-automobile; exploitation d'un garage avec station-service et atelier de réparations. 27ter, rue du Village. Reprise de l'actif et du passif de la maison «**Th. Dupraz**», à Soral.

**Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti**

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Eigentümer-Schuldbrief II von Fr. 6000.- vom 17. Oktober 1938, Belege Serie I Nr. 6126, haftend auf Kehrsatz-Grundbuchblatt Nr. 234 der Erbgemeinschaft Wittwer + Ramseier, Bernstrasse 6, Kehrsatz.
Auskündigungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (843^b)

3123 Belp, den 14. Juli 1975 Der Gerichtspräsident von Seftigen: Kuster

Es wird vermisst:

Eigentümer-Schuldbrief A von Fr. 6000.- vom 10. Dezember 1920, Belege Serie I Nr. 1423, lastend auf Kehrsatz-Grundbuchblatt Nr. 351 des Ernst Beyeler, Landwirt, Kohlaacker, Niedermühlern und des Fritz Hostettler, Landwirt, Leuenberg, Oberbütschel.
Auskündigungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (842^b)

3123 Belp, den 16. Juli 1975 Der Gerichtspräsident von Seftigen: Kuster

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 6000.- vom 2. November 1956, Beleg IV/2547, lautend zugunsten der Kantonalbank von Bern, haftend im zweiten Rang auf der Liegenschaft Wortbrasse 6 in Boll, Vechigen-Grundbuchblatt Nr. 2157, des Ernst Wältli-Schaller, daselbst, wird hiermit aufgefordert, den genannten Schuldbrief innert Jahresfrist vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (834^b)

3011 Bern, den 15. Juli 1975 Der Gerichtspräsident III von Bern: Dr. Minnig

Der unbekannte Inhaber der vier Titelmäntel zu den Stammanteilen Nrn. 270007/08 und 305919/20 der Schweizerischen Volksbank, von je Fr. 500.-, wird hiermit aufgefordert, diese Titelmäntel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (835^b)

3011 Bern, den 15. Juli 1975 Der Gerichtspräsident III von Bern: Dr. Minnig

Es wird als vermisst gemeldet und im Sinne der Bestimmungen über die Kraftloserklärung von Wertpapieren öffentlich ausgeschrieben:
Schuldbrief per Fr. 5000.-

Inhaberschuldbrief, datiert den 5. August 1950, im 3. Rang mit einem Kapitalvorgang von Fr. 85000.-, dato: Max Tschan, Frauenfeld, lastend auf Parzelle Nr. 79 II E. Bl. 79 Grundbuch Kurzdorf, Schuldner und Pfand Eigentümer Anton Raymann, Gärtnermeister, Schmidgasse 5, 8500 Frauenfeld.

Falls die vermisste Urkunde innert einer Frist von einem Jahr dem Grundbuchamt Frauenfeld nicht vorgelegt wird, wird sie kraftlos erklärt. (840^b)

8500 Frauenfeld, den 16. Juli 1975 Gerichtspräsidium Frauenfeld

Es wird vermisst:

Von der Schweizerischen Volksbank Brugg, Inhaber-Obligation per Fr. 5000.-, 8% Stadt Lenzburg 1974/82 mit Coupons per 20. September 1975 u. ff. Nr. 001 573.

Der Besitzer dieser Inhaberobligation wird hiermit aufgefordert, dieselbe bis 19. Januar 1976 dem Bezirksgericht Lenzburg vorzulegen, ansonst diese gemäss Art. 986 OR als kraftlos erklärt würde. (833^b)

5600 Lenzburg, den 10. Juli 1975 Bezirksgericht

Es wird vermisst der Schuldbrief von Fr. 23 400.- vom 29. November 1929, Belege Serie I/3616, haftend als Gesamtpfandrecht auf den Liegenschaften Diemtigen-Grundbuch Nr. 879, 881, 882 und 2066 der Erben der Frau Lisette Schütz-Stucki sel., Entschwil, Gemeinde Diemtigen.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (844^b)

3752 Wimmis, den 16. Juli 1975 Der Gerichtspräsident von Niedersimmental: Janser

Vermisst werden:

3 Inhaberschuldbriefe AA Nr. 11273-11275 zu Fr. 15 000.-, Fr. 2000.- und Fr. 2000.-, geschrieben zu 5% und errichtet am 27. Mai 1952 nach einem Kapitalvorgang von Fr. 20 000.- auf der Liegenschaft Assek. Nr. 1782, GBP 2624, am Bleichemattweg in Zug. Derzeitige Besitzerin ist die Erbgemeinschaft des Josef Bösch sel.
Grundbuch der Gemeinde Zug, Band XXVIII, Blatt 2624.

5 Inhaberschuldbrief AH Nr. 8461-8465 zu Fr. 5000.-, 2 zu Fr. 2000.- und 2 zu Fr. 1000.-, geschrieben zu 5% und errichtet am 22. Januar 1932 nach einem Kapitalvorgang von Fr. 15 000.- auf der Liegenschaft der Giuseppina Karner-Danieli, Assek. Nr. 12222 a, GBP 399, an der Industriestrasse in Zug.
Grundbuch der Gemeinde Zug, Band III, Blatt 399.

1 Inhaberschuldbrief AA 4627 über Fr. 5000.-, errichtet am 2. Mai 1946 nach einem Kapitalvorgang von Fr. 35 000.- auf der Liegenschaft des RA Dr. Hans Schürer, Assek. Nr. 243 a-d, in der Fischmatt, Gemeinde Oberägeri.
Grundbuch der Gemeinde Oberägeri, Band IX, Folio 80.

Die unbekanntenen Inhaber dieser Schuldbriefe werden aufgefordert, diese bis 26. Juli 1976 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (852^b)

6300 Zug, den 18. Juli 1975 Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. V. Schaller

Le titre suivant:

Bon de dépôt No 114 de la Coop, La Chaux-de-Fonds, au capital de fr. 5000.-, 5 1/2 %, échéance le 31 décembre 1974, appartenant à M. Arthur Willemmin-Varin, à Courrendlin, a été égaré.

Le détenteur de ce bon est sommé, par cette publication, de le présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an, à compter de la date de la première parution dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (841^b)

2740 Moutier, le 17 juillet 1975 Le président du Tribunal I: J. Schlappach

Le titre suivant:

Cédule hypothécaire de fr. 20 000.-, taux 6 1/2 %, au profit de Fernand Pittet, Moutier, inscrite à Série 111g No 7767, le 8 décembre 1967, a été égaré. Ce titre grève en cinquième rang l'immeuble ci-après décrit, appartenant à M. Fernand Pittet à Moutier:

Ban de Moutier		Contenance		Valeur officielle	
Feuillet	Lieux-dits et nature			Fr.	
1471	rue du Nord habitation-garages No 20, garage No 20a, assise, aisanse, jardin	5 a 91 ca		84 000.-	

Le détenteur de cette cédule hypothécaire est sommé, par cette publication, de le présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an, à compter de la date de la première parution dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (848^b)

2740 Moutier, le 17 juillet 1975 Le président du Tribunal I: J. Schlappach

Le pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore delle obbligazioni di Cassa - serie A - emesse dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino in Bellinzona
No 11737, di fr. 23 000.-, nominali, 5,75% al portatore, emessa il 29 marzo 1971, scadenza 30 marzo 1976, con cedole annuali al 30 marzo 1975 e seguenti;
No 12136, di fr. 20 000.-, nominali, 5,75% al portatore, emessa il 13 maggio 1971, scadenza 14 maggio 1976, con cedole annuali al 14 maggio 1975 e seguenti;
No 12137, di fr. 5000.-, nominali, 5,75% al portatore, emessa il 13 maggio 1971, scadenza 14 maggio 1976, con cedole annuali al 14 maggio 1975 e seguenti,
a voler produrre detti titoli alla cancelleria della pretura entro il 15 gennaio 1976 sotto le comminatorie dell'ammortamento. (807^b)

6500 Bellinzona, il 3 luglio 1975 Per la pretura: A. Zucchetti, segretario-assess. (art. 11 LOG)

Il pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore delle obbligazioni di Cassa - serie A - emesse dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino in Bellinzona

No 11737, di fr. 23 000.-, nominali, 5,75% al portatore, emessa il 29 marzo 1971, scadenza 30 marzo 1976, con cedole annuali al 30 marzo 1975 e seguenti;
No 12136, di fr. 20 000.-, nominali, 5,75% al portatore, emessa il 13 maggio 1971, scadenza 14 maggio 1976, con cedole annuali al 14 maggio 1975 e seguenti;
No 12137, di fr. 5000.-, nominali, 5,75% al portatore, emessa il 13 maggio 1971, scadenza 14 maggio 1976, con cedole annuali al 14 maggio 1975 e seguenti,
a voler produrre detti titoli alla cancelleria della pretura entro il 15 gennaio 1976 sotto le comminatorie dell'ammortamento. (807^b)

6500 Bellinzona, il 3 luglio 1975 Per la pretura: A. Zucchetti, segretario-assess. (art. 11 LOG)

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Geschäftsöffnungsverbote - Sperrfristen

(Ausverkauferordnung des Bundesrates vom 16. April 1947 / 15. März 1971)

Totalausverkäufe

In Anwendung von Art. 16 Abs. 1 und 4 der Ausverkauferordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971 wurde nachfolgend genannten Geschäftsinhabern nach durchgeführtem Totalausverkauf verboten, vor Ablauf von 3 Jahren nach Beendigung des Totalausverkaufs ein gleichartiges Geschäft in der Schweiz zu eröffnen. Der Eröffnung gleichgestellt sind die in Art. 16 Abs. 2 der genannten Ausverkauferordnung angeführten Fälle.

- Afro-Shop, afrikanische Kunstgegenstände und Boutique-Artikel, Seefeldstrasse 92, 8008 Zürich; Inhaber: Eheleute Martin Bartenstein, geboren 20. April 1936 und Viviane Bartenstein geb. Berger, geboren 4. November 1941, beide von Uster ZH, wohnhaft Wildsbergstrasse 26, 8606 Greifensee ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 28. Juni 1978.
- Bär-Schwank's Erben, Textilien, Mercerien, Lindenplatz 6, 8048 Zürich; Inhaber: Emmy Bär, geboren 5. April 1920, von Zürich, wohnhaft Altstetterstrasse 132, 8048 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Mai 1978.
- Belletoque-Galerie Linthescher, Löwenstrasse 25, 8001 Zürich; Eheleute Paul Meier, geboren 12. Mai 1905 und Melanie Meier geb. Buchli, geboren 11. August 1901, beide von Aristau AG, wohnhaft Seestrasse 126, 8802 Kirchberg ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Dezember 1977.
- Boutique Anita, Dorfstrasse 54, 8102 Oberengstringen; Inhaber: Eheleute Niklaus Polla, geboren 6. Juni 1919, und Anita Polla geb. Fehr, geboren 27. Juni 1924, beide von Fislisbach AG, wohnhaft 8856 Tuggen SZ. Geschäftseröffnungsverbot bis 19. Juni 1978.
- Paul Degen, Uhren-Bijouterie, Nlederdorfstrasse 46, 8001 Zürich; Inhaber: Eheleute Paul Degen, geboren 16. November 1929 und Heidi Degen geb. Weber, geboren 29. August 1927, beide von Zürich, wohnhaft Schaufelbergerstrasse 57, 8055 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Dezember 1977.

- Gehring Bernadette, Buchhandlung, Zürcherstrasse 32, 8953 Dietikon; Inhaber: Eheleute Albert Gehring, geboren 7. Dezember 1927 und Bernadette Gehring geb. Schnyder, geboren 24. September 1930, beide von Ruedlingen SH, wohnhaft Poststrasse 8, 8953 Dietikon ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 15. März 1978.
- H. Hagemann, Herrenmode, Bleicherweg 20, 8002 Zürich; Eheleute Horst Hagemann, geboren 2. August 1941, deutscher Staatsangehöriger und Lilly Hagemann geb. Müller, geboren 20. April 1937, von Winterthur, beide wohnhaft Roswiesenstrasse 179, 8051 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. Oktober 1977.
- W. Hardmeier-Rüegg, Spörigeschäft, Zurlindenstrasse 57, 8003 Zürich; Inhaber: Eheleute Willy Hardmeier, geboren 28. Dezember 1909 und Anny Hardmeier geb. Rüegg, geboren 13. September 1912, beide von Zürich, wohnhaft Zurlindenstrasse 57, 8003 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 17. Mai 1978.
- Haus zur Sichel, Hanny Egloff, Rindermarkt 9, 8001 Zürich; Inhaber: Hanny Egloff, geboren 5. Dezember 1920, von Ried/Sulgen TG, wohnhaft Albisriederstrasse 268, 8047 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 12. März 1978.
- Othmar Hug, Uhren-Bijouterie, Universitätsstrasse 82, 8006 Zürich; Inhaber: Trudel Hug geb. Rohé, geboren 9. November 1899, von Madiswil BE, wohnhaft Rigistrasse 41, 8006 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 15. März 1978.
- Max Krüsi, Foto-Kino, Brétistrasse 22, 8302 Kloten; Inhaber: Eheleute Max Krüsi, geboren 13. März 1938 und Ingrid Krüsi geb. Gaggli, geboren 17. September 1934, beide von Gais AR, wohnhaft Blenenweg 10, 8302 Kloten ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 29. März 1978.
- Modemarkt 21, Alex Gablinger, Damen-Oberbekleidung, Ohmstr. 21, 8050 Zürich; Eheleute Alexander Gablinger, geboren 9. Mai 1944 und Michèle Gablinger geb. Joseph, geboren 26. August 1946, beide von Zürich, wohnhaft Rütistrasse 14, 8121 Pfaffhausen ZH. Geschäftseröffnungsverbot für den Kanton Zürich bis 31. Januar 1978.
- Schweizerische Handelsgesellschaft, Kriesbachstrasse 4, 8600 Dübendorf; Filialen: Folghera-Party-Center, Zehntenhausstrasse 2, 8046 Zürich, und Top-Shop, Kirchbach/Zürichstrasse, 8600 Dübendorf. Verantwortlicher für die Liquidation: Peter Notz, geboren 11. Mai 1941, von Schleikon ZH, wohnhaft alte Giennstrasse 80, 8600 Dübendorf ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 31. März 1978.
- Annenmarie Stirnimann, Haushalt- und Eisenwaren, Stelg 16, 8193 Eglisau; Inhaber: Annemarie Stirnimann geb. Caironi, geboren 26. April 1943, von Riswil LU, wohnhaft Stelg 16, 8193 Eglisau ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 27. März 1978.
- Stoff-Markt, Gessner AG, Seidenstoffweberei, 8820 Wädenswil, Verkaufsgeschäft Badenerstrasse 244, 8004 Zürich; Inhaber: Gessner AG, Seidenstoffweberei, 8820 Wädenswil. Geschäftseröffnungsverbot bis 13. März 1978.
- Ubersax & Co., Textilien, Limmatquai 66 und Stüssihofstatt 17, 8001 Zürich; Inhaber: Eheleute Hugo Übersax, geboren 29. Oktober 1910 und Amina Übersax geb. Taibali-Sachak, geboren 9. März 1900, beide von Oberönz BE, wohnhaft Dorstrasse 79, 8126 Zümikon ZH; Eheleute Karl Übersax, geboren 29. Dezember 1944 und Annemarie Übersax geb. Zeller, geboren 28. Januar 1945, beide von Oberönz BE, wohnhaft Limmatstrasse 1, 8049 Zürich; Hedwig Übersax geb. Lang, geboren 23. Dezember 1918, von Oberönz BE, wohnhaft in Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 25. März 1978.
- Gebrüder Zeh, Herrenkonfektion, Wülflingerstrasse 226, 8408 Winterthur ZH; Inhaber: Eheleute Walter Zeh, geboren 16. November 1907 und Marie Zeh geb. Haza, beide von Winterthur, wohnhaft Wülflingerstrasse 226, 8408 Winterthur; Eheleute Fritz Zeh, geboren 25. Oktober 1914 und Alice Zeh geb. Grossenbacher, geboren 16. September 1914, beide von Winterthur, wohnhaft Wartstrasse 112, 8400 Winterthur. Geschäftseröffnungsverbot bis 27. März 1978.

Teilausverkäufe

In Anwendung von Art. 16 Ziff. 3 der bundesrätlichen Ausverkauferordnung wurde nachstehend genannten Geschäftsinhabern verboten, vor Ablauf einer Sperrfrist von zwei Jahren nach Beendigung des Teilausverkaufs eine weitere Verkaufsstelle mit gleichen Waren zu eröffnen, oder die aufgegebene Warengattung an den untenstehenden Geschäftsadressen wieder aufzunehmen.

- Canonica & Co., Papeterie-Farbwaren, Schaffhauserstrasse 6, 8006 Zürich; Inhaber: Eheleute Delio Canonica, geboren 21. September 1938 und Lucretia Canonica geb. Lebis, geboren 11. Juli 1935, beide von Corsico/CA TI, wohnhaft Murwiesenstrasse 14, 8057 Zürich; Eheleute Jürgen Bremeyer, geboren 18. September 1934 und Hannelore Bremeyer geb. Hirsch, geboren 25. Mai 1942, beide deutsche Staatsangehörige, wohnhaft Langfurtenstrasse 74, 8105 Rengdorf ZH. Verbot zum Verkauf von Papeteriewaren (ohne Bilder und Rahmen) bis 19. April 1977.
- Gubelmann's Teppichland, Spann- und Orientteppiche, Bleicherweg 62, 8002 Zürich; Inhaber Fritz Sprenger, geboren 29. Juli 1925, von Zürich, wohnhaft Birnmensdorferstrasse 129, 8003 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot bis 29. März 1977.
- Walter R. Leemann, Radio-Grammo, Schaffhauserstrasse 438/Grünhaldenstrasse 5, 8050 Zürich; Inhaber: Eheleute Walter Rudolf Leemann, geboren 3. April 1931 und Ursula Leemann geb. Michling, geboren 2. März 1938, beide von Zürich, wohnhaft Furtalstrasse 183, 8046 Zürich. Verbot zur Eröffnung eines gleichartigen Detailgeschäftes bis 20. Mai 1977.
- Lewa-Discount, Lederwaren und Reiseartikel, Löwenstrasse 60, 8001 Zürich; Inhaber: Eheleute Alfred Rüedi, geboren 5. September 1935 und Esther Rüedi geb. Greulich, geboren 6. Juli 1936, beide von Bolligen BE, wohnhaft Regenbergsstrasse 73, 8050 Zürich. Geschäftseröffnungsverbot für den Kanton Zürich bis 21. Juni 1977.
- Liliput AG, Warenhaus, H. Katzenstein, Künzliplatz 73, Filiale Gessenriedstrasse, 8307 Effretikon; Inhaber: Eheleute Ernst Katzenstein, geboren 29. Oktober 1914 und Ruth Katzenstein geb. Luss, geboren 10. Juni 1922, beide von Zürich, wohnhaft Langackerstrasse 102, 8704 Herrliberg. Geschäftseröffnungsverbot bis 29. März 1977.
- Moderama GmbH, Damenmode, Bleicherweg 39, 8002 Zürich; Inhaberinnen: Fajla Bjelinski geb. Grünblatt, geboren 28. November 1902, staatenlos, wohnhaft Burwiesenstrasse 19, 8055 Zürich, und Esther Blumenstein geb. Bjelinski, geboren 5. Februar 1930, von Zürich, wohnhaft Gartenstrasse 21, 8704 Herrliberg ZH. Geschäftseröffnungsverbot bis 27. März 1977.
- Stocktex AG, Herzogenmühlestrasse 12, 8051 Zürich; Inhaber: Eheleute Dezider Kremer, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, geboren 16. Juli 1913 und Malvina Kremer geb. Rosenmann, beide wohnhaft Schaufelbergerstrasse 57, 8055 Zürich. Verbot zur Eröffnung eines gleichartigen Detailgeschäftes im Kanton Zürich bis 25. Januar 1977. (A636)

Zürich, den 18. Juli 1975
Direktion der Polizei des Kantons Zürich

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

(Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni del 16 aprile 1947 / 15 marzo 1971)

I Signori Bruno Campagna, Lenzburg; Max Buser, Zürich; Carlo Bolla, Locarno; Rud. Etter, Bülach; per quanto concerne le calzature e il Signor Brentini di Locarno per quanto concerne gli articoli di pelletteria, sono autorizzati a procedere alla liquidazione totale del negozio «Shoe Club», Largo F. Zorzi, Locarno.

Il divieto di riaprire un negozio dello stesso genere nel distretto di Locarno, si estende fino al 30 settembre 1980. (A635)

6501 Bellinzona, il 17 luglio 1975

Dipartimento dell'economia pubblica

**Hamburger Lloyd AG, Basel
Fluseta AG, Basel**

Schuldenruf Infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 5. Mai 1975 hat die Hamburger Lloyd AG, Basel, sämtliche Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1974 der Fluseta AG, Basel, übernommen, wodurch diese Gesellschaft aufgelöst wird. Die Gläubiger der Fluseta AG, Basel, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche per 31. Dezember 1974 gegenüber dieser Gesellschaft anzumelden. Nach dem dritten Schuldenruf wird das Vermögen der Fluseta AG, Basel, verteilt (Art. 745, Abs. 2 OR). (A590²)

4000 Basel, den 2. Juli 1975

Hamburger Lloyd AG, Basel

Sagraba Aktiengesellschaft, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Juni 1975 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dem Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. H. U. Völlmy, c/o Testor Treuhand AG, Rittergasse 35, Basel, anzumelden. (A629²)

4001 Basel, den 18. Juli 1975

Der Liquidator:
Dr. H. U. Völlmy

**IBH Industrie-Bau-Holding AG
Pflatusstrasse 38, 6003 Luzern**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. April 1975 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden an Fiwoba AG, Pflatusstrasse 38, 6003 Luzern. (A626²)

6003 Luzern, den 17. Juli 1975

IBH Industrie-Bau-Holding AG
Die Liquidatorin: Fiwoba AG

**Cocofina AG, Cocofina SA, Cocofina Ltd.
Höhenweg 11, 6300 Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Cocofina AG, Cocofina SA, Cocofina Ltd. hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. Juli 1975 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Cocofina AG in Liquidation, Cocofina SA in Liquidation, Cocofina Ltd. in Liquidation durchgeführt. Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist anzumelden. (A622²)

6300 Zug, den 8. Juli 1975

Der Liquidator:
Max Klingler

Emota AG, Alpenstrasse 4, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Juli 1975 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden an den Liquidator Herrn Martin Furrer, Alpenstrasse 4, 6301 Zug. (A 618²)

6300 Zug, den 15. Juli 1975

Emota AG, Zug
Der Liquidator: Martin Furrer

**Olin Skis Import und Export AG in Liquidation,
Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Juli 1975 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder andere Ansprüche unverzüglich beim Liquidator, Dr. George M. Wettstein, Rämistrasse 29, 8001 Zürich, anzumelden. (A 617²)

6300 Zug, den 15. Juli 1975

Olin Skis Import und Export AG in Liq.

Fierz Hans, mech. Feinweberei AG, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Juni 1975 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 500 000.- auf Fr. 50 000.- durch Bartückzahlung und Vernichtung von 1000 Aktien zu nominell Fr. 100.- und 350 Aktien zu nominell Fr. 1000.- herabzusetzen.

Gläubiger der Gesellschaft sind berechtigt, unter Anmeldung ihrer Forderung innert zwei Monaten, von der 3. Veröffentlichung an gerechnet, Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen.

Anmeldungen haben mit Angabe, ob Befriedigung oder Sicherstellung verlangt wird, zu erfolgen an Dr. iur. H. Niederer, Talstrasse 11, 8001 Zürich. (A628²)

8001 Zürich, den 12. Juni 1975

Dr. H. Niederer

Apo Reisedienst AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Infolge Liquidation der Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes anzumelden beim Sitz der Gesellschaft: Streulstrasse 2, 8030 Zürich. (A 620²)

8001 Zürich, den 15. Juli 1975

Der Liquidator

BASF Holding-Aktiengesellschaft, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die am 14. Juli 1975 stattgefundenen ausserordentlichen Generalversammlung unserer Gesellschaft hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 50 000 000.- auf Fr. 1 000 000.- herabzusetzen durch vorzeitige Rückzahlung und Annullierung von 49 000 Namenaktien mit einem Nennwert von je Fr. 1000.-, wovon pro Aktie je Fr. 760.- einbezahlt sind (totale Rückzahlung somit Fr. 37 240 000.-).

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss OR Art. 733 aufgefordert, ihre Forderungen binnen zwei Monaten anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 616²)

8008 Zürich, den 15. Juli 1975

BASF Holding-Aktiengesellschaft

Tecam AG, Härtingstrasse 16, 8001 Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Infolge Liquidation der Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes anzumelden beim Sitz der Gesellschaft: Härtingstrasse 16, 8001 Zürich. (A 619²)

8001 Zürich, den 15. Juli 1975

Der Liquidator

**Société Anonyme Allinks SA in liquidation,
à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Les actionnaires de la Société Anonyme Allinks SA, à Fribourg, ont décidé la liquidation de leur société en assemblée générale extraordinaire du 14 juillet 1975.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances dans les 30 jours de la dernière publication auprès du liquidateur Monsieur Hubert de Bocard, 1, Grand'Places, 1700 Fribourg. (A632²)

1700 Fribourg, le 17 juillet 1975

Le liquidateur: Hubert de Bocard

Finagaz SA, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 17 juin 1975, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale de Finagaz SA, en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances avant le 31 décembre 1975, en main du liquidateur, M^{re} Robert Briner, c/o Etude de M^{es} Lenz, Schluemp, Briner & de Coulon, 25, Grand'Rue, Genève. (A623²)

1200 Genève, le 16 juillet 1975

Le liquidateur

Week End Inter SA in liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Le liquidateur informe les éventuels créanciers que la société Week End Inter SA, 15, rue de la Filature à Carouge a été mise en liquidation sous la raison sociale

Week End Inter SA in liquidation.

D'éventuelles productions sont à notifier d'ici le 5 août 1975 à la Fiduciaire de Rive, Monsieur Kurt Kreis, 4, rue de Rive, 1204 Genève, sous peine de forclusion. (A625²)

1204 Genève, le 16 juillet 1975

Fiduciaire de Rive

Pladiv SA in liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 décembre 1974 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance par écrit et accompagnée de pièces justificatives d'ici au 8 août 1975, en mains du liquidateur, Monsieur Pierre Gruner, p.a. Etude M^{re} R. Merkt, 15, rue Général-Dufour, 1211 Genève 11. (A631²)

1211 Genève, le 18 juillet 1975

Le liquidateur

**Recherches Economiques SA in liquidation,
Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 juillet 1975 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, Georges Turban, 1, rue Jacques Balmat, 1204 Genève. (A637²)

1204 Genève, le 21 juillet 1975

Le liquidateur:
Georges Turban

S.I. Altitude 375

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Le liquidateur informe les éventuels créanciers que la S.I. Altitude 375 a été mise en liquidation sous la raison sociale S.I. Altitude 375 en liquidation.

D'éventuelles productions sont à notifier d'ici au 31 juillet 1975 à la Fiduciaire de Rive, Monsieur Kurt Kreis, 4, rue de Rive, 1204 Genève, sous peine de forclusion. (A638²)

1204 Genève, le 23 juillet 1975

Fiduciaire de Rive

Farila SA in liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 juin 1975 a décidé la liquidation de la société. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice: la Société Fiduciaire «Leman», pl. Saint-François 12bis, à Lausanne, d'ici au 15 août 1975 au plus tard. (A591²)

1002 Lausanne, le 7 juillet 1975

La liquidatrice

V.D.M. Voyages du Monde S.à r.l., à Neuchâtel

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 823, 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 26 juin 1975 a décidé la dissolution de la Société, et son entrée en liquidation. Publication du 9 juillet 1975, Feuille officielle suisse du commerce N° 157.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances chez M. F. Landry, expert comptable, rue de l'Orangerie 8, à Neuchâtel, dans un délai de deux mois, dès la troisième publication. (A630²)

2000 Neuchâtel, le 17 juillet 1975

Le liquidateur: F. Landry

Rechnungsruf und öffentliches Inventar

(Art. 582 ZGB)

Ueber den Nachlass des am 1. Juli 1975 verstorbenen Nicolas Schlumberger-Bögli, geboren 1894, Dr. iur., gewesener Bankier, von Basel, zuletzt wohnhaft gewesen Therwil, Neusatzweg 10, wird das öffentliche Inventar aufgenommen.

Es ergeht daher an sämtliche Gläubiger und Schuldner des Erblassers einschliesslich der Bürgschaftsgläubiger die Aufforderung, ihre Forderungen und Schulden bis 4. September 1975 unter Angabe der betreffenden Beweismittel schriftlich und spezifiziert beim unterzeichneten Erbschaftsamt einzureichen.

Die Gläubiger werden auf die Folgen der Nichtanmeldung (gänzlicher oder beschränkter Verlust der Forderung nach ZGB 590) ausdrücklich aufmerksam gemacht. (A634)

4102 Binningen, den 17. Juli 1975

Erbschaftsamt Binningen

Succession Bridy Paul

Le juge-instructeur I des districts de Martigny et St-Maurice rend notice que la succession de feu Paul Bridy de Jules, de dernier domicile à Saxon, a été acceptée sous bénéfice d'inventaire. (A633)

1920 Martigny, le 18 juillet 1975

Le juge-instructeur:
J. M. Gross

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

276834. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 20 Uhr. Alfred Vogel, Häschen, Teufen (Appenzell A.-Rh.). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157254. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Mai 1975 an.

Pflanzenfermentpräparat aus Carica Papaya zur Durchführung von Wurmkuren. (Int. Kl. 5)

OXYASCA

276835. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 20 Uhr. Alfred Vogel, Häschen, Teufen (Appenzell A.-Rh.). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157255. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Mai 1975 an.

Präparat aus Frischpflanzenextrakten von Petasites officinalis, Tro-paeolum maius, Cochlearia armoracia. (Int. Kl. 5)

PETROCONALE

276836. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 20 Uhr. Alfred Vogel, Häschen, Teufen (Appenzell A.-Rh.). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157248. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Mai 1975 an.

Diätetische Stärkungsmittel aus diastasierem Gerstenmalz, leicht assimilierbaren Kohlehydraten, Kräutersäften, biochemischen Zell-nährsalzen und Kakao. (Int. Kl. 5)

HORDEOMALT

276837. Date de dépôt: 27 mai 1975, 18 h. Fisons Limited, Fison House, 9, Grosvenor Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Préparations pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres médicaux et chirurgi-caux; matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 5)

GERDAXYL

276838. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 17 Uhr. Shulton, Inc., 697 Route 46, Clifton (New Jersey, USA). - Fabrika-tion und Handel.

Herren-Toilettenartikel, einschliesslich After-Shave-Lotionen, Käl-nischwasser, Haarwässer, Haar-tonika, Seifen, Hautlotionen, Haarcre-men, Talkumpuder, Haarspray, Brillantine und Rasiercremen. (Int. Kl. 3, 8, 21)

ERRANT

276839. Date de dépôt: 27 mai 1975, 17 h. Safesa AG, Zeughausgasse 7a, Zoug. - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques et d'hygiène en général, emplâtres, maté-riels pour pansements et bandages médicaux. (Cl. int. 5)

BEOPLAT

276840. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1975, 20 Uhr. Lewis-Howe Company, St. Louis (Missouri, USA). - Fabrication et Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157188. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Mai 1975 an.

Pharmazeutische Produkte, insbesondere gegen Magensäure wirk-ende Präparate zur Linderung von Magenschmerzen. (Int. Kl. 5)

TUMS

276841. Date de dépôt: 28 mai 1975, 19 h. Josmar Watch S.A. (Josmar Watch AG) (Josmar Watch Ltd.), Bahn-hofstrasse 182, Bettlach (Soleure). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque N° 156501. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 mai 1975.

Montres, mouvements de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

TEBAN

276842. Date de dépôt: 28 mai 1975, 19 h. Josmar Watch S.A. (Josmar Watch AG) (Josmar Watch Ltd.), Bahn-hofstrasse 182, Bettlach (Soleure). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque N° 156503. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 mai 1975.

Montres, mouvements de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

ZEROSA

276843. Hinterlegungsdatum: 28. August 1974, 16 Uhr. Sibi-International AG, Baumackerstrasse 42, Zürich 50. - Fabrika-tion und Handel.

Kreisel- und Kolbenpumpen, Verdichter, Gebläse und Ventilatoren, Feuerlöschpumpen, transportable Pump- und Vakuumpumpstände im wesentlichen bestehend aus Pumpe, Motor und einem stationären oder fahrbaren Grundrahmen, Wasserversorgungsanlagen, Kellerent-wässerungs- und Abwasserbeseitigungsanlagen jeweils vornehmlich bestehend aus Behältern, Pumpen, Rohrleitungen, Motoren, Filtern, Steuer- und Regelgeräten; teilweise bearbeitete unedle Metalle; Ge-häuse, Wellen, Lager und Laufräder aus unedlen Metallen, Kunst-stoff oder Keramik; gewalzte, geschweisste und gegossene Bauteile; Elektromotoren, ausgenommen solche für Fahrzeuge; Flüssigkeits- und Gasbehälter aus Metall oder Kunststoff, Flüssigkeits- und Staub-abscheideapparate, Filterapparate für Wasserversorgungsanlagen, Rohrleitungen aus Metall oder Kunststoff, Schläuche aus Metall, Kunststoff oder Gewebe, Rohr- und Schlauchkupplungen, Schlauch-binder, Wellenkupplungen; Wärmeaustauscher, Ventile für Pumpen, Pumpenanlagen und Rohrleitungen, Schieber, Rückschlag-, Dosier- und Ueberdruckventile, Absperrschalter, Schutzschalter, Strömungs-wächter; Mess-, Signal-, Kontroll-, Steuer- und Regelapparate und -geräte; Schalter, Relais und Sicherungen für elektrische, pneumati-sche und hydraulische Steuerungen oder Antriebe; Schalttafeln; Schwingungs- und Schallschutzeinrichtungen, nämlich schwingungs-fähige Maschinenhalterungen, Schalldämpfer. (Int. Kl. 6, 7, 9, 11, 17, 20)



276844. Data de deposito: 12 dicembre 1974, ore 19. Scott Paper Company, Industrial Highway at Tincum Island Road (Delaware, Pennsylvania, USA). - Fabricazione e commercio. - Rinnovo con limitazione dell'indicazione dei prodotti del marchio N° 154897. Sede trasferita. La durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il 12 dicembre 1974.

Salviette di carta. (Cl. int. 16)



276845. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1974, 17 Uhr. Prioritätsanspruch: Deutsche Demokratische Republik, 8. Juli 1974. Demusa Volksgeiger Aussenhandelsbetrieb der Deutschen Demokra-tischen Republik für Musikinstrumente und Spielwaren, Charlotten-strasse 46, Berlin (Deutsche Demokratische Republik). - Handel.

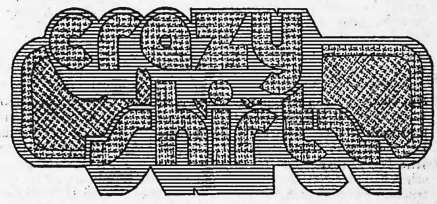
Spardosen aus unedlen Metallen; Werkzeuge für Kinder (auch in Form von Garnituren), Nussknacker, nicht aus Edelmetallen oder damit plattiert; Käsereiben, Mörser, Salat- und Fonduebestecke aus Holz; schmiedeeiserne Kamingeräte; Nussbrecher; Obstmesser und Besteckgarnituren mit Hirschhornverarbeitung, Bratenspiesse; Baro-meter und Thermometer mit Hirschhornverarbeitung, Experimentier-kästen, Metronome; Kosmetikspiegel, elektrische Transformator-für Modellisenbahnen; Tisch-, Wand- und Deckenleuchten mit Hirschhornverarbeitung, Windlichter, Lämpchen; Kinderwagen, Kin-dersportwagen, Zwillingswagen, Rollerbereitung, Kinderfahrräder (kein Spielzeug); pyrotechnische Erzeugnisse; Nussknacker, Ser-viettenringe, Rauchservice und Ascher aus Edelmetallen; erzgebirgische Spiel-dosen und Gehäuse dafür; Glocken, Glocken-bänder, Geläute, Wandgongs, schmiedeeiserne Gongs, Musikin-strumente, historische Musikinstrumente, elektrische und elektroakus-tische Musikinstrumente, Bestandteile der vorgenannten Waren, Kästen, Etuis und Futterale für Musikinstrumente; Papierschlangen, Schultüten, Papierwaren für Dekorationszwecke, Dauerkalender aus Holz, Brieföffner aus Hirschhorn; Buchstützen, kunstgewerbliche Wand- und Tafelbilder, Scherenschnitte, Bleistifthalter; Buchstützen und Schreibstiftgarnituren aus Emaille; Kunstschmiedearbeiten, nämlich Brieföffner, Briefständer und Schreibstiftgarnituren; Leder- und Kunstlederarbeiten, nämlich Gästebücher, Dokumentenmappen, Fotokassetten, -alben und -ständer, Schreibstiftgarnituren, Körbe für Büro-zwecke, Pflanzen-, Blüten- und Strohbilder, Glückwunschkarten und Bilder in Form von Hinterglasmalerei, Buchzeichen; Schmuck-dosen, Etuis, Nähbeutel, Flaschenhüllen und Wandbehänge aus Leder und Lederersatz; Plastiken aus Holz, Spinnräder als Souvenir-artikel, Wandregale, Gewürzborde und Raumteiler aus Holz; Intar-sien, Garderobenhalter, schmiedeeiserne Schirmständer, Handsägegear-beiten, nämlich Kästen; Folie- und Wandplatten sowie Mobiles als Raumschmuck; Zündschlüsselanhänger, Transportkörbe, Papier-körbe, schmiedeeiserne Schirmständer, Zeitungshalter auch mit Leder- und Kunstlederverarbeitung, Weihnachtskrippen, Ostercier, Spiegel, Schmuckkästchen (nicht aus Edelmetallen oder damit plattiert); Weihnachtspyramiden, Adventsleuchter, figurliche Miniaturen und Spardosen (nicht aus Metallen), Teeservice, Brotkörbe, Schalen, Flaschenträger, Schneidebretter, Frühstücksbretter, Tranchierbretter, Zwiebelkästen, Serviettenringe, Papierrollenhalter, Filtertütenkästen, Eierbecher, Salatmenagen, Ziergefässe, Untersetzer, Scha-lensätze, Kabarettis, Tablettis, Platten, Menagen für Gewürze, Essig und Öl, Konfitürsätze, Käseglöcken, Leuchter, Pfeffermüh-

len und Rindenbretchen aus Holz, Kerzenhalter aus Hirschhorn, Ausgießergarnituren, Bier- und Likörservice aus Hirschhorn; Ge-tränkegläser, kunstgewerbliche Dosen und Schalen aus Emaille, Bür-stenhalter, Geburtszweige, geschnitzte Tierfiguren, Sparschweine, Stiefelknecht, Wandteller und -schalen, schmiedeeiserne Kerzen-ständer, Schalen, Feuerzangenböden, Fonduetöpfe, Brezelhalter, Leuchter und Untersätze, Tablettis für den Haushalt, Miniaturen aus Holz, Eierkörbchen sowie andere Körbe für Haushaltszwecke aus Leder und Kunstleder; Essvorlagen, Indianer-Bekleidung für Kinder, Kinderlätze; Eier-, Tee- und Kaffeewärmer aus Leder oder Lederer-satz, Kleiderbügel auch mit Leder- und Kunstlederverarbeitung; Spiel-teppiche; Schneekristalle, Baumbehang, Weihnachts- und Christ-baumschmuck, Feenhaar, Lametta, künstliche Christbäumchen mit Baumschmuck, Figuren und Figurengruppen von Menschen und Bäumchen aus Holz zu Dekorationszwecken, Schachspiele, ge-schnitzte Kasperpuppen, Spielzeuge, Puppenwagen, Puppenporta-phen, Spielzeug-Kinderfahrräder, Kinderdreiräder, Roller, Baukästen, Beschäftigungs- und Gesellschaftsspiele, Spielwaren, insbesondere solche aus Blech, Metall, Holz, Leder, Gummi, Glas und Keramik sowie elektrische, mechanische und Musikspielwaren, Modelleisen-bahnen und deren Teile, insbesondere Loks, Triebfahrzeuge, Wagen, Gleismaterial, Signale, Bahnhöfe, Brücken, Lampen, Gebäude-mo-delle, Bäume, Sträucher, Geländematten, Figuren und Brunnen für vorgenannte Modelleisenbahnen, Fest- und Scherzartikel, Spiel-zugbeutel; Zigarettenspitzen mit Hirschhornverarbeitung, Pfeifen, Pfeifenreiner und -ständer; Rauchservice; Ascher, nicht aus Edel-metall oder damit plattiert; Zündhölzer; Etuis aus Leder oder Kunst-leder für Zigarren und Zigarettenspitzen. (Int. Kl. 6, 8, 9, 11 bis 16, 18, 20, 21, 24 bis 28, 34)



276846. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1974, 17 Uhr. Crazy Shirts, Inc., 420 North Nimitz Highway, Honolulu (Hawaii, USA). - Fabrikation und Handel.

T-Shirts und Hemden, mit und ohne Seidenrasterung, mit und ohne Aufdruck. (Int. Kl. 25)



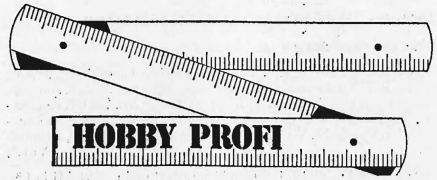
276847. Hinterlegungsdatum: 10. Januar 1975, 17 Uhr. Matsushita Electric Industrial Co., Ltd., 1006, Ohaza Kadoma, Kadoma-shi (Osaka-fu, Japan). - Fabrikation und Handel.

Kamera mit einer Entwicklervorrichtung zum automatischen Entwick-eln von Diapositiven und einer Einrichtung zum Rahmen dieser Diapositive; optische Zusatzeinrichtung zum Vervielfältigen von Dia-positiven; Zubehör zu diesen Erzeugnissen, nämlich Spiegel, Filme, Entwickler und Fixiermittel. (Int. Kl. 1, 9)

Panacopy

276848. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1975, 16 Uhr. Freizeitbedarf AG, c/o Vogelsang-Holding AG, beim Bahnhof, Schwerzenbach (Zürich). - Handel.

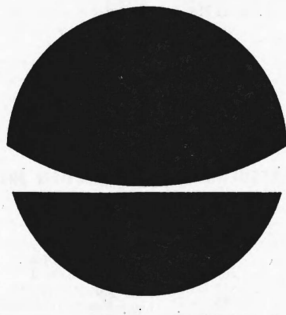
Farben, Firnisse, Lacke, Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel, Färbemittel, Beizen, Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulver-form für Maler und Dekorateur. Kabel und Drähte, Schlosserwaren, Nägel und Schrauben, Bau- und Möbelbeschläge, Kleincisenwaren für Bauzwecke, Dibel, Muttern, Armaturen, landwirtschaftliche Ge-räte, Maschinen und Geräte zur Garten- und Tierpflege, Kleinmaschi-nen zur Bearbeitung von Holz und Metall, Schweißgeräte, Lötappa-rate, Werkzeugmaschinen, Handwerkzeuge, Feuerlöschgeräte, Künst-lerbedarfartikel, Pinsel, Waren aus Holz oder aus Kunststoffen, näm-lich Körbe, Gerätestiele, Klein- und Möbelbeschläge, Vorhangschin-nen und -gleiter, elektrische Stecker und Kabel, Bestand- und Ersatz-teile für Autos, Artikel zur Erhöhung von Fahrkomfort und Fahrsi-cherheit, nämlich Polster, Fussmatten, Sicherheitsgurten, Rückspie-gel, Verzierungen, Autoradios und Autotonbandgeräte, Tonbandkas-setten; Autopflegetartikel, nämlich Reinigungsgeräte, Reinigungsmi-tel, Lacke, Polituren. (Int. Kl. 2, 3, 6 bis 12, 16, 18, 20, 21, 27)



276849. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1975, 18 Uhr. Matsushita Electric Industrial Co., Ltd., 1006, Ohaza Kadoma, Kadoma-shi (Osaka-fu, Japan). — Fabrikation und Handel.

Radioempfänger, Fernsehempfänger, Fernsehkameras, Grossbildfernsehprojektoren, Bildumsetzer, Videobandaufzeichnungs- und -wiedergabegeräte, Studioanlagen für Bild und Ton samt Zubehör, Tonbandgeräte, Fernsteuer- und -messanlagen, Ausrüstungen für das Fernmeldewesen, ferngesteuerte Manipulatoren, Telefon-Ausrüstungen, Gegensprechanlagen, Filter, elektrische Lautsprecheranlagen, Personensuchanlagen, Megaphone, Radio-Phonographen, Plattenspieler, elektrische Sprachübungsgeräte, Senderepmpfänger, Verstärker, Oszillographen, Sender, elektrische und elektronische Messgeräte, elektrische Pegelstandanzeiger, Peil- und Entfernungsmessgeräte, Schwingungsmesser, Spannungsmesser, Spannungstabilisatoren, Signalgeneratoren, Isolationsmesser, Teile und Zubehör der erwähnten Ausrüstungen wie beispielsweise Antennen, Tuner, Lautsprecher, Mikrophone, Dauermagnete, Kondensatoren, Widerstände, Schwingquarze, Vakuumröhren, gasgefüllte Elektronenröhren, Kathodenstrahlröhren, Spulen, Drchschalter, Magnetschalter, elektrische Speisegeräte, piezoelektrische Kristalle, Oelschalter, gedruckte Schaltungen, integrierte Schaltungen, Pick-ups, Phonographenmotoren, Video- und Tonbänder, Ablenkjoche, Ablenkspulen, Transistoren, Dioden, Thermistoren, Varistoren, Thyristoren, Sockel für Elektronenröhren, Transistoren und Schraubstecker, Photzellen, Gleichrichter, Trockenelemente, nasse Elemente, Akkumulatorenbatterien, Sonnenbatterien, Brennstoffbatterien, Glühmstrarter, Kohleelektroden, Schweißelektroden, Wolframlegierungen, Kollektorkohlen, Glühlampen, Fluoreszenzlampe, Blitzzlichtbirnen, Lampen, Infrarotlampen, Quecksilberlampen, Eisenwasserstofflampen, Natriumlampen, Halogenlampen, Neonlampen, Lampensockel, Montageeile für Fluoreszenzlampe, Hängelampen, Lampenänder, Lampenhalter, von innen beleuchtete Bilderrahmen, Laternen und andere Batterielampen, Blinklichter, Signalanzeigetafeln, elektromagnetisch betätigbare Anzeigetafeln, Scheinwerfer, keimtötende Lampen, Notsignallampen, elektronische und andere Blitzzlichter, Toilettenschränke mit Beleuchtung, Taschenlampen, Umschalteneinrichtungen für Scheinwerfer vom Scheinwerfer auf Abbländlicht; elektrische Lüftungsgeräte, Geräte zum Erzeugen von Luftvorhängen, elektrische Mischer, elektrische Fruchtsaftpressen, elektrische Wasch-, Trocken- und Abwaschmaschinen, elektrische Schuhputzgeräte, Ventilatoren, Staubsauger, elektrische Rauchfilter, elektrische Blochmaschinen, elektrische Wagenwaschapparate, elektrische Wasser- und Luftkühler, Kühltürme, elektrische Kühlschränke, elektrische Geräte zur Eisherstellung, elektrische selbsttätige Heftmaschinen, Verpackungsmaschinen, elektrische Gefrierschrankkästen, elektrische Zahnbürsten, elektrische Glätteapparate, elektrische Rauchverzhler, elektrische Sprüher, elektrische Brieföffner, elektrische Klimaanlage, automatische Türöffner, elektrische Nähmaschinen, elektrische Motoren, Teichenbeschleuniger, elektrische Wasser- und Luftpumpen, Batterieledgeräte, Kondensatoren und Transformatoren aller Art, Kompressoren, Schraubenzieher mit Spannungsanzeiger, verstellbare Schraubenschlüssel, automatische Schraubenzieher, Ampèremeter, mechanische, elektromechanische, elektrische und elektronische Apparate zum Rechnen, Zählen, Addieren und Datenauswerten, elektrische Sortier- und Stapelmaschinen, Kopiergeräte, Aufnahme- und Wiedergabegeräte für Mikrofilme, Lese- und Druckvorrichtungen zu datenverarbeitenden Anlagen, Verkehrsmessgeräte, Kartenlesegeräte, Anzeigergeräte, Bildverstärker für datenverarbeitende Anlagen, Apparate zur numerischen Steuerung von Maschinen, Registrierkassen und Bestandteile davon, elektrische Bicistiftspitzmaschinen, elektrische Stempelmaschinen, elektrische Radiermaschinen, elektrische Vibrator, elektrische Rasierapparate, elektrische Haartrockner, elektrische Lockenwickler, elektrische Haarschneideapparate, elektrische Haarschneidemaschinen, elektrische Rasenmäher, elektrische Mähklücker, elektrische Papierschnittmaschinen, elektrische Mähklücker, elektrische Drill-, Säge- und Hobelmaschinen, elektrische Fleischhackmaschinen, elektrische Büchsenöffner, Selbstbedienungsautomaten, elektrische Wärmeplatten, elektrische Bügeleisen, elektrische Hosenpressmaschinen, elektrische Wasserpumpen, elektrische und elektronische Kochherde, elektrische Backöfen, elektrische Bratöfen, fahrbare Kocheinrichtungen; Warmhalte-Servierwagen, elektrische Bretzel- und Waffeleisen, elektrische Eierkocher, elektrische Töpfe, elektrische Brottröster, Kaffeemaschinen, elektrische Heizöfen, elektrische Fusswärmer, elektrische Körperwärmer, elektrisch beheizte Teppiche, elektrische Reiskocher, elektrische Reisreiniger, elektrische Wasserfilter, elektrische LötKolben, Einrichtungen zum Löten, Plättierungsbadbehälter, elektrische Heizkissen und Woldecken, elektrische Brutkästen, elektrische Fischbrutapparate, Heizvorrichtungen zum Erwärmen von Fussböden, Decken, Strassen- und Trottoirbelägen, Infrarotstrahler, infrarot und elektrisch geheizte Stühle, mit Sonnenenergie betriebene Wasserwärmer, elektrische und elektronische Musikinstrumente, Summer, Alarmglocken, Fahrradglocken, Türklingeln, elektrische und elektronische Einbruch- und Feueralarmanlagen, Rauchmelder, automatisch schliessende Klappen und Türen zur Brandverhütung; Feuerdetektoren, elektrische Lockmeldeanlagen, Glockenspiele, Schalter, Steckdosen, Zeitschalter mit Uhrwerk, elektrische Schalttafeln, elektrischer Leitungsdraht und Leitungskabel, Schmelzsicherungen, Abdeckrossetten, elektrisches Installationsmaterial sowie Werkzeuge hierfür, elektrisches Isoliermaterial, ärztliche, gesundheitliche Geräte und Instrumente, insbesondere Vibrationsmassage- und Massageapparate, Hörapparate, Röntgenapparate, Röntgenbildumsetzer, Fahrräder, Elektro-Automobile, Dynamobleuchtung, Spannungsregler, Geschwindigkeitsmesser, Fahrtenmesser, Tourenzähler, Unterbrecher, Filmprojektoren, Diaprojektoren, stereoskopische Geräte, Kameras, Aufnahme- und Wiedergabegeräte für Mikrofilme, Objektive, Mikrofilme, Kopierpapier, Dunkelkammerbeleuchtungsgeräte, Mikroskope, durch Sonnenergie betriebene Wasserpumpen, Gasherde, Gasöfen, Gaskocher, Gasreiskocher, Gasanzünder, gasbetriebene Bratöfen, Durchlaufherizer, Petroleumöfen, Taschenwärmer, Zentralheizungen, Uhren, einschliesslich Batterieuhren, Uhrwerke; geschichtete Platten für Möbel, Tischplatten und Innendekorationen; Sperrholz, bedrucktes und beschichtetes Sperrholz, selbsthärtende Harzformmasse, Ablaufrohre aus Kunststoff, Abwasserammaler, Trockenklosette, vorfabrizierte Toiletteneinheiten, Badewannen, Feuerlöscher, Ausgussbecken und Küchensinken, vorfabrizierte Häuser; Wandbelagsmaterial, Kunststoffteile für Wände, Ziegel; chemische Produkte für industrielle, wissenschaftliche, photographische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze und synthetische Harze; Düngemittel, Imprägniermittel, Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke; Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel, Beizen; technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubbindermittel; Brennstoffe und Leuchtstoffe; Kerzen, Wachslichter, Nachtlichter und Dochte; Nagetiere abweisende Mittel; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; rohe und teilweise bearbeitete unedle Metalle und deren Legierungen; Anker, Ambosse, Glocken, gewalzte und gegossene Bauteile; Schienen und sonstiges Material aus Metall für Schienenwege; Ketten; Kabel und Drähte (nicht für elektrische Zwecke); Schlosserwaren; Metallrohre, Stahlgugeln; Hufeisen; Nägel und Schrauben; Werkzeugmaschinen; Motoren; Kupplungen und Treibriemen, grosse landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate; Handwerkszeuge und -instrumente; Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel; Hieb- und Stichwaffen; wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Automaten, die durch Einwurf von Münzen oder Jetons betätigt werden; Sprechmaschinen; Registrierkassen; Rechenmaschinen; Feuerlöschgeräte; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate; Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-

Kühl-, Trocken-, Lüftungs-, Wasserleitungs- und sanitäre Anlagen; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser; Juwelierwaren, Edelsteine; Papier, Pappe; Buchbinderartikel; Schreibwaren, Klebstoffe für Papier und Schreibwaren, Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel, ausgenommen Möbel; Lehr- und Unterrichtsmaterial, ausgenommen Apparate; Spielkarten, Guttapercha, Kautschuk, Balata und deren Ersatzstoffe; Folien, Platten und Stangen aus Kunststoffen; Dichtungs-, Packungs- und Isoliermittel; Asbest, Glimmer; Schläuche (nicht aus Metall); Baumaterialien, Zement, Kalk, Mörtel, Gips und Kies; Röhren aus Sandstein oder aus Zement; Strassenbaumaterialien; Asphalt, Pech und Bitumen; Verschaltungen; Möbel, Spiegel, Rahmen; elektrische und nicht-elektrische Haus- und Küchengeräte; Kämme und Schwämme; Bürsten, Bürstenmachermaterial; Reinigungsgeräte und Putzzeug; Stahlspäne; Teppiche, Strohmatten, Matten, Linoleum und andere Waren, die als Fussbodenbelag dienen; Tapeten, ausgenommen aus Stoff; Spiele, Spielzeuge; Turn- und Sportartikel, mit Ausnahme von Kleidungsstücken; Christbaumschmuck. (Int. Kl. 1, 2, 4 bis 12, 14 bis 17, 19, 20, 21, 27, 28)



276850. Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1975, 17 Uhr. Günther Wagner Pelikan-Werke Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Podbielskistrasse 141, Hannover (Bundesrepublik Deutschland). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 155476. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Februar 1975 an.

Goldfedern, Füllhalter und Druckstifte, sämtliche vorgenannten Erzeugnisse aus Gold mit einem Feingehalt von 14K-585.



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 6087.

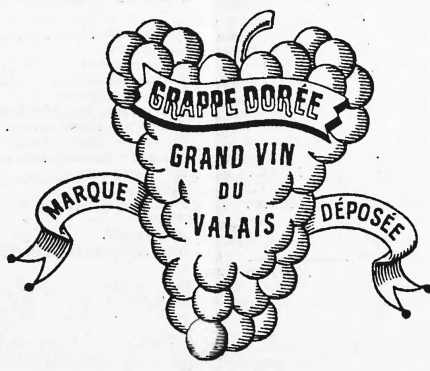
276851. Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1975, 18 Uhr. Barnängens Aktiebolag, Stockholm (Schweden). — Fabrikation und Handel.

Chemische Produkte für die Landwirtschaft, Forstwirtschaft und den Gartenbau; Düngemittel für den Zimmer- und Gartenbereich; Blumenpflegemittel, nämlich Frischhalteemittel für Schnittblumen, Insektizide, Fungizide, Herbizide, Blattglanzmittel und Blumenerde; Gartengeräte, Gartenscheren, Blumentöpfe, Blumenschalen, Blumenhalter, Blumenkästen, Blumenbeeten aus Schaumstoff. (Int. Kl. 1, 5, 8, 20, 21)



276852. Date de dépôt: 20 février 1975, 18 h. Les Hoirs de Philo Carrupt-Michelod, Leytron (Valais). — Production. — Transmission et renouvellement de la marque N° 156113 de Les Hoirs de Louis Michelod, Philo Carrupt-Michelod et Cie, successeurs, Leytron (Valais). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 décembre 1974.

Vins du Valais. (Cl. int. 33)



276853. Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1975, 14 Uhr. Franz Panitz KG Fabrik goldener Ketten und Ringe, Karolingerstrasse 30-32, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). — Fabrikation und Handel.

Gold- und Silberwaren. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 7372.

276854. Data del deposito: 20 febbraio 1975, ore 19. Brex S.A., Manno (Ticino). — Commercio.

Pezzi di ricambio ed accessori per autoveicoli, vale a dire materiali di attrito per freni a disco ed a tamburo (plachette e ganasce garnite e sgarnite per freni a disco, rispettivamente, a tamburo ed accessori per il montaggio e l'uso degli articoli sopramenzionati), frizioni, organi di trasmissione in generale come cinghie di ventilatori, innesti a frizione; filtri d'aria, dell'olio o della benzina; ammortizzatori; pompe per l'acqua, la benzina o l'olio; tubi e marmite di scappamento. (Cl. int. 12)



276855. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1975, 12 Uhr. Böhmler & Schmauderer, Tunnelstrasse 41-43, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). — Fabrikation. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 155971. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. September 1974 an.

Goldketten. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 5027.

276856. Date de dépôt: 12 mai 1975, 18 h. Société des Fabriques de Spiraux Réunies, succursale de la Chaux-de-Fonds, 125, rue du Progrès, La Chaux-de-Fonds (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Pièces d'horlogerie et leurs parties, notamment viroles, balanciers et spiraux. (Cl. int. 14)



276857. Hinterlegungsdatum: 5. März 1975, 20 Uhr. Compagnie Nouvelle de Couleurs et Vernis (naamloze vennootschap), Hovenierstraat 65, Vilvoorde (Belgien). — Fabrikation und Handel. — Übertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 155288 von Armstrong Chemkon, Inc., Chicago (Illinois, USA). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. März 1975 an.

Email für Automobile, Möbel und Metalle; Email enthaltende Lacke. (Int. Kl. 2)



276858. Hinterlegungsdatum: 6. März 1975, 17 Uhr. Wibble Records Limited, Bank of Bermuda Building, Front Street, Hamilton (Bermuda-Inseln). — Fabrikation und Handel.

Schallplatten sowie bespielte und unbespielte Bänder. (Int. Kl. 9)



Mitteilungen Communications Comunicazioni

Aenderung der Ursprungsregeln des allgemeinen Präferenzsystems (APS) zugunsten der Entwicklungsländer

Der Bundesrat hat am 2. Juli 1975 eine Verordnung über die Ursprungsregeln für die Gewährung von Zollpräferenzen an Entwicklungsländer erlassen. Dadurch werden die bisherigen APS-Ursprungsregeln (SR 946.39/AS 1972 273) geändert und soweit als möglich mit den APS Ursprungsbestimmungen der europäischen Geberländer, insbesondere der EWG, harmonisiert. Die Vereinheitlichung der Ursprungskriterien im europäischen Raum ist auf Anregung der Entwicklungsländer erfolgt und von den Geberländern im Rahmen der OECD abgesprochen worden.

Die materiellen Aenderungen in der neuen Verordnung betreffen hauptsächlich die Ursprungskriterien in den Listen A und B (Anhänge II und III der Verordnung). Sie stellen in den meisten Fällen eine Liberalisierung der entsprechenden Ursprungsbestimmungen dar. Die wichtigsten Aenderungen sind:

- Liste A - Streichung der Ursprungsbestimmungen für Waren ex 0302, 1508, 1605, ex 2101, ex 2813, ex 2819, 2827, ex 2828, ex 2829, ex 2830, ex 2833, ex 2842, ex 2902, ex 2935, ex 2938, 3103, ex 3213, 3402, ex 4807, 9601, ex 9815.
- Aenderung der Ursprungsbestimmungen für Waren ex 3902 und 3907.
- Einführung von neuen Ursprungsbestimmungen für Waren ex Kapitel 39.
- Liste B - Einführung von neuen Ursprungsbestimmungen für Waren der Kapitel 28-37, ex Kapitel 38 (ausg. raffiniertes Tallöl) und Kapitel 39
- Streichung der Ursprungsbestimmungen für Waren ex 2850, ex 3104 und ex 3807

Die neue Verordnung enthält auch zahlreiche formelle Aenderungen, die sich in der Redaktion und Präsentation der Regeln niederschlagen, die aber keine materiellen Auswirkungen haben. Die zur Anwendung gelangenden Ursprungsnachweise (Formulare A und APR) sind nicht geänderte worden.

Die neue Verordnung mit den Anhängen I-V wird in der Sammlung der eidgenössischen Gesetze (AS) Nr. 29 vom 28. Juli 1975 veröffentlicht. Die revidierten Ursprungsregeln zugunsten der Entwicklungsländer treten am 1. August 1975 in Kraft.

Eidgenössische Oberzolldirektion

Modification des règles d'origine du système généralisé des préférences (APS) en faveur des pays en développement

Le 2 juillet 1975, le Conseil fédéral a promulgué une ordonnance relative aux règles d'origine régissant l'octroi de préférences tarifaires aux pays en développement. Cette ordonnance modifie les règles d'origine-APS actuelles (RS 946.30/RO 1972 273), et la harmonise au plus près avec les règles d'origine-APS des pays donateurs européens, notamment de la CEE. L'harmonisation des critères d'origine dans la Zone européenne répond au vœu des pays en développement; elle a été préparée, par les pays donateurs, dans le cadre de l'OCDE.

Les modifications de fond apportées par la nouvelle ordonnance touchent principalement les critères d'origine des listes A et B (annexes II et III de l'ordonnance). Elles consistent dans la plupart des cas en une libéralisation des règles d'origine correspondantes. Voici les principales modifications:

- Liste A - suppression des critères d'origine pour les marchandises ex 0302, 1508, 1605, ex 2101, ex 2813, ex 2819, 2827, ex 2828, ex 2829, ex 2830, ex 2833, ex 2842, ex 2902, ex 2935, ex 2938, 3103, ex 3213, 3402, ex 4807, 9601, ex 9815
- modification des critères pour les marchandises ex 3902 et 3907
- introduction de nouveaux critères pour les marchandises ex chapitre 39
- Liste B - introduction de nouveaux critères pour les marchandises des chapitres 28-37, ex chapitre 38 (excepté Tall oil raffiné) et chapitre 39.
- suppression des critères pour les marchandises ex 2850, ex 3104 et ex 3807

La nouvelle ordonnance comporte également de nombreuses modifications de pure forme. Les certificats d'origine ne sont pas modifiés (formules A et APR).

La nouvelle ordonnance ainsi que les annexes I à V seront publiées dans le Recueil officiel des lois fédérales (RO) No 29 du 28 juillet 1975. Les règles d'origine révisées régissant l'octroi de préférences tarifaires aux pays en développement entrent en vigueur le 1^{er} août 1975.

Direction générale des douanes

Ernennung eines neuen Generalsekretärs des Eidgenössischen Politischen Departements und neuer Botschafter in Grossbritannien und in den Vereinigten Staaten von Amerika

Der Bundesrat hat folgende Ernennungen vorgenommen:

Albert Weitnauer, zurzeit Botschafter in Grossbritannien, zum Generalsekretär des Eidgenössischen Politischen Departements und Politischen Direktor; Botschafter Weitnauer wird sein neues Amt am 1. Januar 1976 antreten.

Ernesto Thalmann, zurzeit Generalsekretär des Eidgenössischen Politischen Departements und Politischer Direktor, zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz im Vereinigten Königreich Grossbritannien und Nordirland.

Raymond Probst, zurzeit Delegierter für Handelsverträge zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in den Vereinigten Staaten von Amerika. Er übernimmt die Nachfolge von Botschafter Felix Schnyder, der in den Ruhestand treten wird. Der Bundesrat spricht Botschafter Schnyder seinen Dank für die geleisteten Dienste aus.

Nomination d'un nouveau Secrétaire général du Département politique fédéral et de nouveaux ambassadeurs en Grande-Bretagne et aux Etats-Unis d'Amérique

Le Conseil fédéral a procédé aux nominations suivantes:

M. Albert Weitnauer, actuellement Ambassadeur en Grande-Bretagne, en qualité de Secrétaire général du Département politique fédéral et de Directeur politique; l'Ambassadeur Weitnauer assumera ses nouvelles fonctions le 1^{er} janvier 1976.

M. Ernesto Thalmann, actuellement Secrétaire général du Département politique fédéral et Directeur politique, en qualité d'Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse au Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord.

M. Raymond Probst, actuellement Délégué aux accords commerciaux, en qualité d'Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse aux Etats-Unis d'Amérique. L'Ambassadeur Probst succède à l'Ambassadeur Felix Schnyder qui prendra sa retraite; le Conseil fédéral exprime à l'Ambassadeur Schnyder ses remerciements pour les services rendus.

Konferenz über Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa (KSZE)

Wie bekannt ist, wird die dritte Phase der Konferenz über Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa (KSZE) vom 30. Juli bis 1. August 1975 in Helsinki stattfinden.

Im Hinblick auf diese Möglichkeit hatte der Bundesrat am 9. Juli 1975, anlässlich seiner letzten Sitzung vor den Ferien, von einem Bericht vom 7. Juli 1975 der schweizerischen Delegation über die zweite Konferenzphase sowie von einer ergänzenden Notiz des Eidgenössischen Politischen Departements Kenntnis genommen. Er hat gleichzeitig Bundesrat Pierre Graber, Bundespräsident und Chef des Eidgenössischen Politischen Departements, beauftragt, die Schweiz an der dritten Phase der KSZE zu vertreten und ihn ermächtigt, das Schlussdokument der Konferenz zu unterzeichnen sowie die Mitglieder der schweizerischen Delegation zu bestimmen.

Bundesrat Graber wird sich demnach am 29. Juli 1975 nach Helsinki begeben. Er wird namentlich von den Botschaftern Rudolf Bindschedler, Chef der schweizerischen Delegation in Genf, Charles Müller, Chef der Abteilung I der Politischen Direktion und François de Ziegler, Chef des Politischen Sekretariats, begleitet sein.

Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE)

Comme on sait, la troisième phase de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE) se tiendra à Helsinki du 30 juillet au 1^{er} août 1975.

En prévision de cette éventualité le Conseil fédéral avait, lors de sa dernière séance avant les vacances, le 9 juillet 1975, pris connaissance d'un rapport de la Délégation suisse sur la deuxième phase de la conférence, arrêté au 7 juillet 1975, ainsi que d'une note complémentaire du Département politique fédéral, qu'il a approuvés. A cette occasion, il a chargé le Conseiller fédéral Pierre Graber, Président de la Confédération et Chef du Département politique fédéral, de représenter la Suisse à la troisième phase de la CSCE et l'a autorisé à signer l'acte final de la Conférence et à désigner les membres de la Délégation suisse.

M. Graber se rendra donc le 29 juillet 1975 à Helsinki. Il sera accompagné notamment des Ambassadeurs Rudolf Bindschedler, Chef de la Délégation suisse à Genève, Charles Müller, Chef de la Division I de la Direction politique et François de Ziegler, Chef du Secrétariat politique.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse vom 23. Juli 1975
Cours de conversion sans engagement, dès le 23 juillet 1975

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 67.35
Belgien/Luxemburg	100 Fr. belges	= Fr. 7.20
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 46.45
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 106.60
Finnland/Finlande	100 Neue Mark	= Fr. 72.50
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 62.65
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 5.82
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —.4105
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. —.914
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 65.50
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 103.25
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 50.95
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 15.14
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 63.90

Verzollungsvorschriften

Die Eidg. Oberzolldirektion hat herausgegeben:

Schweizerischer Gebrauchszolltarif 1959:

- a) Nachträge Nrn. 48/49 zur broschiierten Ausgabe vom April/Juli 1975 Fr. 2.90 plus 60 Rp. Porto.
- b) Nachträge Nrn. 48/49 zur Loseblattausgabe vom April/Juli 1975 Fr. 8.40 plus 60 Rp. Porto.

Bei Bezug von 5 und mehr Exemplaren wird ein Mengenrabatt von 5% gewährt, sofern die Lieferung und Rechnungsstellung an eine einzige Adresse erfolgt.

Diese Drucksachen können bei der Eidg. Oberzolldirektion, 3003 Bern (Postcheckkonto 30-704), bezogen werden.

Polen

Telefonverkehr

Am 1. August 1975 wird im Telefonverkehr mit Polen die internationale Teilnehmerwahl eingeführt.

Der Telefonbenützer mit Zugang zum automatischen Auslandverkehr kann von diesem Datum an unabhängig von den Vermittlungsdiensten Verbindungen mit Polen herstellen. Er kommt dadurch in den Genuss einer günstigeren Taxierung. Verbindungen, die er selbst herstellt, werden im Zeitimpulsverfahren nach der wirklichen Dauer taxiert, nämlich mit 10 Rappen alle 2,5 Sekunden.

Für Verbindungen mit Polen müssen folgende Ziffern gewählt werden:

00	Internationale Fernwahlvorziffer
48	Landeskennzahl für Polen
XXXX	Ein- bis dreistellige Fernkennzahl in Polen
XXXXXXXX	Drei- bis siebenstellige Teilnehmernummer

Die Fernkennzahlen der wichtigsten Städte lauten:

Warschau	22	Katowice	32	Poznan	6
Bydgoszcz	52	Krakow	94	Szczecin	95
Gdansk	98	Lodz	4	Wroclaw	7

Beim internationalen Auskunftsdienst können unter anderem Kennzahlen und Teilnehmernummern erfragt werden. Die Auskünfte sind gratis.

Der internationale Auskunftsdienst ist telefonisch wie folgt erreichbar:

Teilnehmer der Netzgruppen	Nummer	Teilnehmer der Netzgruppen	Nummer
01	191	041	23 74 23
021	20 69 11	042-045	041/23 74 23
022	191	052-054	071/20 11 11
024-027	021/20 69 11	055	27 68 76
028	031/22 92 92	056	22 41 41
029	14 (031/22 92 92)	057	056/22 41 41
030	031/22 92 92	058	055/27 68 76
031	22 92 92 (191)	061	191
032	22 33 55 (191)	062	22 29 99
033	Graber, Bundespräsident und Chef des Eidgenössischen Politischen Departements, beauftragt, die Schweiz an der dritten Phase der KSZE zu vertreten und ihn ermächtigt, das Schlussdokument der Konferenz zu unterzeichnen sowie die Mitglieder der schweizerischen Delegation zu bestimmen.	063, 064	062/22 29 99
034, 035	031/22 92 92 (191)	065	14 (191)
036	031/22 92 92	066	22 55 12 (191)
037	22 22 72 (031/22 92 92)	071-075	191
038	191	081-086	071/20 11 11
039	191	091-094	191

Nr. 114 (14) nimmt Anmeldungen für Verbindungen entgegen, die vom Benützer nicht selbst hergestellt werden können. Die Taxe von Fr. 7.20 für ein vermitteltes Gespräch von 3 Minuten (jede weitere Minute Fr. 2.40) bleibt unverändert.

Pologne

Correspondance téléphonique

La sélection automatique internationale sera inaugurée le 1^{er} août 1975 dans la correspondance téléphonique avec la Pologne.

A partir de cette date, les usagers du téléphone qui ont accès au trafic international automatique peuvent établir leurs communications avec la Pologne, sans recourir aux services de commutation. Ce faisant, ils bénéficient d'une taxation plus favorable. Les communications que les abonnés au téléphone établissent eux-mêmes sont taxées d'après la durée effective selon la méthode de taxation par impulsions périodiques, soit à raison de 10 centimes toutes les 2,5 secondes.

Pour les communications avec la Pologne, les chiffres suivants doivent être sélectionnés:

00	Préfixe international
48	Indicatif du pays pour la Pologne
XXXX	Indicatif interurbain comprenant un à trois chiffres en Pologne
XXXXXXXX	Numéro d'abonné composé de trois à sept chiffres

Les indicatifs interurbains des villes les plus importantes sont:

Varsovie	22	Katowice	32	Poznan	6
Bydgoszcz	52	Cracovie	94	Szczecin	95
Dantzig	98	Lodz	4	Wroclaw	7

Les indicatifs et numéros d'abonnés peuvent être demandés au service international de renseignements. Les renseignements sont gratuits. Le service international de renseignements peut être atteint par téléphone de la manière suivante:

Abonnés des groupes de réseaux	Numéro	Abonnés des groupes de réseaux	Numéro
01	191	041	23 74 23
021	20 69 11	042-045	041/23 74 23
022	191	052-054	071/20 11 11
024-027	021/20 69 11	055	27 68 76
028	031/22 92 92	056	22 41 41
029	14 (031/22 92 92)	057	056/22 41 41
030	031/22 92 92	058	055/27 68 76
031	22 92 92 (191)	061	191
032	22 33 55 (191)	062	22 29 99
033	Graber, Bundespräsident und Chef des Eidgenössischen Politischen Departements, beauftragt, die Schweiz an der dritten Phase der KSZE zu vertreten und ihn ermächtigt, das Schlussdokument der Konferenz zu unterzeichnen sowie die Mitglieder der schweizerischen Delegation zu bestimmen.	063, 064	062/22 29 99
034, 035	031/22 92 92 (191)	065	14 (191)
036	031/22 92 92	066	22 55 12 (191)
037	22 22 72 (031/22 92 92)	071-075	191
038	191	081-086	071/20 11 11
039	191	091-094	191

Le numéro 114 (14) accepte les demandes de communications que l'usager ne peut pas établir lui-même. La taxe de 7 fr. 20 pour une conversation de 3 minutes (chaque minute supplémentaire 2 fr. 40), établie manuellement, est inchangée.

LINTH-KRAFT AG

Einladung zur 51. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 14. August 1975, 12 Uhr, in Bern, Effingerstrasse 2, II. Stock.

Traktanden:

1. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes für das Jahr 1974, der Jahresrechnung per 31. Dezember 1974 sowie des Revisorenberichtes.
2. Beschlussfassung über Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Diverses.

Zutrittskarten für die Generalversammlung können bis 12. August 1975 im Büro des Delegierten, Effingerstrasse 2, Bern, gegen genügenden Ausweis über den Besitz von Aktien verlangt werden. Diese werden vor der Generalversammlung ausgehändigt. Die Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Revisoren liegen zuhanden der Aktionäre ab 4. August 1975 bis zur Generalversammlung im Büro des Delegierten zur Einsicht auf.

Bern, den 24. Juli 1975

Linth-Kraft AG
Der Verwaltungsrat

SI Les Ambassadeurs Crans SA

Les actionnaires de la SI Les Ambassadeurs Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 11 août 1975, à 8 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Flaminia Crans SA

Les actionnaires de la SI Flaminia Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 11 août 1975, à 10 h., au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Flaminia Sud SA

Les actionnaires de la SI Flaminia Sud SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 11 août 1975, à 14 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Garage Lido Crans SA

Les actionnaires de la SI Garage Lido Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 11 août 1975, à 15 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Piscine du Lido Crans SA

Les actionnaires de la SI Piscine du Lido Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 11 août 1975, à 16 h., au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Rainbow Crans SA

Les actionnaires de la SI Rainbow Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 11 août 1975, à 16 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Palma Crans SA

Les actionnaires de la SI Palma Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 13 août 1975, à 8 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Baumanière Crans SA

Les actionnaires de la SI Baumanière Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 13 août 1975, à 18 h. 30, à la piscine de Palm-Beach, à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Palm-Beach Crans SA

Les actionnaires de la SI Palm-Beach Crans SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 13 août 1975, à 19 h. 30, à la piscine de Palm-Beach, à Crans, avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, rue de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

Téléphérique Château-d'Oex—La Braye SA

Le coupon N° 16 donne droit à un aller et retour Château-d'Oex—La Braye, valable du 1^{er} juillet 1975 au 30 juin 1976.

Les coupons ne seront pas échangés à l'avance, ils doivent être présentés le jour de leur emploi.



Kunststoffgitter

verschiedener Breiten,
Maschenweiten und
Farben, in 50-m-Rollen,
für Grossverbraucher
in Landwirtschaft,
Baugewerbe und
Industrie.

Hans Enz
Fabrikvertretungen
Tel. (01) 90 65 74
8700 Küsnacht



Inserate erschliessen den Markt

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

(Art. 582 ff des Dekretes vom 8. September 1971 betreffend die Errichtung des Inventars)

Erblasser:

Joseph Scherrer

geboren 19. Oktober 1946, von Gams SG, gewesener Direktor, wohnhaft gewesen in Studen, Mattenweg 38, verstorben 28. Juni 1975.

Eingabefrist bis und mit 28. August 1975:

- a) für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungsstatthalteramt Nidau;
- b) für Guthaben des Erblassers bei Notar Erich Schmitz in Herzogenbuchsee, Ringstrasse 4.

Massaverwalter: Herr Klaus Hunziker, Fürsprecher, Herzogenbuchsee.

Die Eingaben an das Regierungsstatthalteramt Nidau sind schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen und Bürgschaftsansprüche haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Herzogenbuchsee, den 22. Juni 1975

Der Beauftragte:
Erich Schmitz, Notar

Nähe SBB Basel, im Parterre
separate, neue

Büro / Atelier

60 m² zu vermieten.
Fr. 955.- inkl.

Jean Cron AG,
Therwilerstrasse 16, Basel
Telefon 38 96 70, intern 15

Im Zentrum von Zürich zu vermieten
auf zirka 1. Oktober 1975

300 m² Büroraum

Interessante Mietbedingungen.

Anfragen an Telefon 01 / 39 64 71, intern 57637.

Inserieren bringt Gewinn!

Müller-Gysin AG

Internationale Transporte

4023 Basel
Telefon 061 34 67 00—Telex 62 172

Ihre Vertrauensfirma für

Liegenschaften-Verwaltung

in den Kantonen: St. Gallen, Thurgau
und Appenzell.

Büro-Tschannen

Inh. Josef Stammbach, Büchelstr. 12,
9001 St. Gallen, Tel. 071 / 27 79 79/80

Zu verkaufen

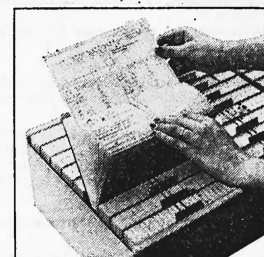
elektr. Karteilift Definitiv

1 Stück für zirka 20 000 Karteikarten C 5
1 Stück für zirka 30 000 Karteikarten C 5
Erst ein Jahr im Gebrauch.

Anfragen an:

Allwar AG, Bern
Tel. 031 / 59 13 46, morgens 7-9 Uhr

6. Nicht ertrinken!



sondern Übersicht schaffen mit dem wirtschaftlichen, patentierten Fächerkartel® System.
22 Lagersorten für verschiedene Zwecke sofort lieferbar.
Z. B. als Kunden-, Gäste-, Mitglieder-, Patienten- und Personalkartel; für Lager, Einkauf und Kontokorrent.
Das Fächerkartel® System ist preisgünstig:
— 400 Fächerkartel Doppelkasten A6 für Kundenkartel 28942
— 400 Distanzfedern
— 1 Fächerkartel Kasten mit 9 Abteilungen 061/9K
— 500 Signale assortiert Total Fr. 154.-

Spezialdruck nach Ihren Wünschen



Ruedg-Naegeli

8022 Zürich, Beethovenstrasse 49 Telefon 01/270 250
7000 Chur, Quaderstrasse 17 Telefon 081/22 52 83
6003 Luzern, Pilatusstrasse 2 Telefon 041/22 35 38
8152 Glattbrugg, Kanalstrasse 19 Telefon 01/810 4141